

LES PAVAGES ET TERRASSEMENT



**TERRA NOVA**

O ESPECIALISTA EM COLOCAÇÃO DE PAVIMENTO

T.: 450 678.1588 | 514-992.1586

GRELHADOS SOBRE CARVÃO

**BRASEIRO**



8261 BOUL. ST-LAURENT  
Prop.: Elvis Soares 514-389-0606

**A VOZ DE PORTUGAL**

LE PLUS ANCIEN JOURNAL DE LANGUE PORTUGAISE AU CANADA

ANNÉES 58 | ÉDITION #10 | MERCREDI LE 27 JUIN 2018

GRELHADOS SOBRE CARVÃO

RESTAURANT

**A Quinta**

1851 ONTARIO E. MTL. H2K 1T6  
514.563.1211 | AQUINTA.CA



**TRIBUNAL SUPREMO DÁ RAZÃO A TRUMP EM DECRETO ANTI-IMIGRAÇÃO**

12

**SÃO JOÃO NA SANTA CRUZ E ORIENTAL** 6-7

**MENU ENFANT**

ASSIETTE DE 4 CROQUETTES AU POULET  
SERVIE AVÉC FRITES, RIZ ET UN JUS BOU MÈ.  
**6 25\$**

ASSIETTE DE HAUT DE CUISSE DE POULET  
SERVIE AVÉC FRITES, RIZ ET UN JUS BOU MÈ.  
**7 25\$**

ASSIETTE DE 2 ESCALOPES DE POULET  
SERVIE AVÉC FRITES, RIZ ET UN JUS BOU MÈ.  
**8 45\$**

EMENTA VÁLIDA SOMENTE PARA CRIANÇAS COM MENOS DE 10 ANOS

**SERVICO DE ANÁLISE DO SEU VINHO**

**46\$** CADA | **MOSTO CLASSICO**  
CARRIGNANE, MERLOT, RUBY CABERNET, GRENACHE E MAIS

**Grappolo d'Oro** | **44\$** CADA  
TINTO E BRANCO

5187 Jean-Talon Est, St-Léonard  
Para mais informações, contactar MARCO 514.728.6831

Atenção: se não tem selo da Mosti Mondiale é porque não é Mosti Mondiale

42 variedades de mosto à sua escolha

Mosti Mondiale 2000

4701 RUA ST-URBAIN T.: 514.842.3373

Marché **Sa** Et Fils Inc. Desde 1975

**FAVA VERDE CONGELADA FERMA 750G** **1 88** CADA

**SUMOL 1.5L** **1 67** CADA +TX+DEP

**SARDINHA GELNIC 750G** **3 47** CADA

**PRATO DO DIA NA SEXTA-FEIRA**  
**DOBRADA COM FEIJÃO**





**Santander Totta**  
 ESCRITÓRIO DE REPRESENTAÇÃO  
 CÂMBIO DO DÓLAR CANADIANO  
 26 DE JUNHO DE 2018  
 1 EURO = CAD 1,566890  
 4245 Boul. St-Laurent Tel.: 514.281.0702

SERVIÇOS CONSULARES	
EMBAIXADA DE PORTUGAL EM OTAVA	T.: 613.729.0883
CONSULADO GERAL DE PORTUGAL EM MONTREAL	T.: 514.499.0359
ASSOCIAÇÕES E CLUBES	
ASSOCIAÇÃO DOS PAIS	T.: 514.495.3284
ASS. MULHER PORT. DO CANADÁ	T.: 514.983-7837
ASS. NOSSA SENHORA DE FÁTIMA	T.: 450.681.0612
ASS. PORTUGUESA DO CANADÁ	T.: 514.844.2269
ASS. PORTUGUESA DO ESP. SANTO	T.: 514.251.9791
ASS. PORTUGUESA DE LASALLE	T.: 514.366.6305
ASS. PORTUGUESA DE STE-THÉRÈSE	T.: 450.435.0301
ASS. DA TERRA QUEBEQUENTE	T.: 514.237.3994
CASA DOS AÇORES DO QUEBEQUE	T.: 514.388.4129
CENTRO DO DIVINO ESPÍRITO SANTO	T.: 514.353.1550
CÍRCULO DE RABO DE PEIXE	T.: 514.843.8982
COMUNIDADE ANGOLANA DE MTL	T.: 514.619.5932
CLUBE ORIENTAL DE MONTREAL	T.: 514.342.4373
CLUBE PORTUGAL DE MONTREAL	T.: 514.844.1406
DIVINO ESP. SANTO DE WEST-ISLAND	T.: 450.424.1534
FESTIVAL PORTUGAL EM MTL	T.: 514.923.7174
LIGA DOS COMBATENTES	T.: 514.844.1406
SPORT MONTREAL E BENFICA	T.: 514.273.4389
CENTROS	
AJUDA À FAMÍLIA	T.: 514.982.0804
AÇÃO SÓCIO COMUNITÁRIO	T.: 514.842.8045
INTEGRAÇÃO E CULTURA LUSO	T.: 514.252.5233
ESCOLAS	
PORTUGUESA DE LAVAL	T.: 450.681.0612
SANTA CRUZ / LUSITANA	T.: 514.844.1011
FILARMÓNICAS	
DIVINO ESPÍRITO SANTO	T.: 514.844.1774
PORTUGUESA DE MONTREAL	T.: 514.982.0688
IGREJAS	
MISSÃO SANTA CRUZ	T.: 514.844.1011
MISSÃO DE Nª Sª DE FÁTIMA	T.: 450.687.4035
RANCHOS FOLCLÓRICOS	
CAMPINOS DO RIBATEJO	T.: 514.648.8343
CANA VERDE	T.: 514.618.9087
ESTRELAS DO ATLÂNTICO	T.: 450.681.0612
ILHAS DO ENCANTO	T.: 514.388.4129
RANCHO FOLC. SANTA CRUZ	T.: 514.844.1011
PRAIAS DE PORTUGAL	T.: 514.844.1406



**ADRESSE | ENDEREÇO**

4231-B, Boul. St-Laurent, Mtl, Qc., Ca., H2W 1Z4  
 TEL.: 514 284.1813 OU CEL.: 514 299.1593  
 www.avozdeportugal.com | jornal@avozdeportugal.com

**AMBASSADEUR HONORIFIQUE DU JOURNAL**  
 José Moreira da Cunha

**ADMINISTRATION**

**ÉDITEUR | PROPRIÉTAIRE:** Sylvio Martins  
**ADMINISTRATRICE:** Marie Moreira  
**DIRECTEUR:** Daniel Loureiro  
**DIRECTRICE ADJOINTE:** Sylvie Machado  
**RÉDACTEUR EN CHEF:** Mário Carvalho  
**RÉDACTEUR ADJOINT:** Antero Branco

**COLLABORATEURS**

Elizabeth Martins Carreiro	Francisca Reis
Hélder Dias	José da Conceição
José de Sousa	Jorge Correia
Jorge Matos	Miguel Félix
Telmo Barbosa	Tony Saragoça
Vítor Gonçalves	

**CORRESPONDANTS**

António Pedro Costa	Augusto Machado
Ricardo Araújo Pereira	Maria Helena Martins

**FOTOGAPHES OFFICIEL**

Humberto Cabral  
 João Arruda  
 Manuel Neves

**ÉQUIPE CONSEILLER**

António Cabral  
 Roberto Carvalho

**DISTRIBUTION**

Nelson Couto



EDITORIAL



**SYLVIO MARTINS**  
 EDITOR

# DOIS NOVOS PROJETOS ESTÃO A NOSSA PORTA

**A** Voz de Portugal foi sempre uma parte muito importante na nossa comunidade portuguesa de Montreal. Apresentando e patrocinando grandes espetáculos em cada grande aniversário e oferecendo muito para a comunidade.

Hoje a preparação e reorganização do jornal continua e está a preparar-se para que “O Açoriano” volte mais uma vez às bancas.

Este dia está cada vez mais perto de nós e o mês de agosto será um novo marco para que “O Açoriano” se concretize. Mas... precisamos da vossa ajuda para que este projeto volte. Se gosta de escrever e quer colaborar, “O Açoriano” estará pronto e com muito gosto publicará os vossos artigos para os nossos leitores.

Há 5 anos a Discoteca Portuguesa fechou as portas e a comunidade está sem lugar específico para poder comprar livros portugueses de alta qualidade; é triste que os italianos tenham uma livraria, os espanhóis também mas nós, os portugueses, não temos nenhum lugar onde comprar livros.

A partir de setembro, vamos reorganizar os nossos escritórios do jornal A Voz de Portugal para ter uma secção dedicada a uma livraria. E, convidamos os nossos escritores portugueses a participarem, vendendo os seus livros aqui na livraria A Voz de Portugal.

Espero que vocês vão gostar e que vão vir em setembro para a grande abertura da nossa livraria.

Obrigado e até a próxima.





# UMA SEMENTE QUE DÁ FRUTOS



**ANTÓNIO PEDRO COSTA**

**P**or ocasião da celebração dos 20 anos da abertura da Escola Profissional da Ribeira Grande, Alexandre Gaudêncio anunciou de forma muito corajosa que a Câmara Municipal da Ribeira Grande irá substituir-se ao Governo Regional dos Açores no que concerne à mudança de rumo no que às políticas de ensino profissional diz respeito dado que o ensino profissional vive dias conturbados e de falta de estratégia. O Presidente da autarquia não poderia ser mais claro na cerimónia de entrega de diplomas, ao afirmar que, se para tal for necessário, irá mesmo fazê-lo, porque precisamos de cursos que respondam às necessidades do mercado atual, em particular as necessidades que urge colmatar por via do crescimento turístico no presente e que não responde à oferta existente no mercado de trabalho.

O paradigma é agora muito diferente de há vinte anos atrás, mas o governo continua, na altura como hoje, sem olhar com atenção ao sector das pescas em S. Miguel, com a centralização na Horta da Escola do Mar. Considero que há 20 anos a abertura da Escola Profissional foi uma guerra ganha, depois de travadas tantas batalhas em várias frentes, num processo moroso e de escolhos, que só possível com uma vontade enorme de dotar o Concelho de uma escola profissional e com uma equipa com garra e determinação, concretizando assim um sonho difícil de se tornar realidade.

Valeu a pena passar por cada desalento, pois deram-nos força para derrubar barreiras dos que tudo faziam para dificultar a abertura desta escola, até porque os cursos, então ministrados, exigiam tutelas nacionais e regionais de reconhecimento dos seus conteúdos e o entendimento aos vários níveis eram difíceis de conciliar, porque não havia legislação regional, nem transferência de competências da República naquela área para a Região Autónoma dos Açores. Os primórdios desta Escola, que re-

montam a 1996, contam com os propósitos de dotar o Concelho de uma Escola de Pescas, estrutura inexistente nos Açores, que obrigava os pescadores a deslocarem-se ao Continente para obterem formação profissional e que infelizmente, as certificação do ensino das pescas revelou-se como que uma odisseia. Por isso é que uma das principais apostas da novel Escola foi ministrar o curso de Marinheiro Pescador, com o objectivo de qualificar os meios humanos, e proporcionar um nível de cultura e de formação com vista a tornarem-se mais e melhores profissionais, seja ao nível de marítimos, seja no que se refere a gestores ou empresários do sector.

No entanto, era pretensão da nova estrutura escolar contribuir para se desenvolver uma nova mentalidade na abordagem da atividade das pescas, condição fundamental para permitir a garantia e a sustentação do sector e a consequente estabilidade das nossas comunidades dependentes da pesca, sobretudo da de Rabo de Peixe. Seguiram-se as guerrinhas de entidades oficiais, que passaram desde então a ministrar cursos paralelos de curtíssima duração, aliciando-se os potenciais alunos com diplomas passíveis de obterem equivalências, que só um curso profissional de 2 anos poderia atribuir, esvaziando propositadamente o conteúdo curricular da Escola Profissional, a única nos Açores certificada para os ministrar, e que tantas canseiras exigiram para a estruturação montagem de um curso.

O certo é que, no dia 5 de Fevereiro de 1998, procedeu-se à inauguração da Escola Profissional da Ribeira Grande, cuja Sede ficou instalada em Rabo de Peixe, porque na Ribeira Grande tudo se preparava para acolher o ensino universitário. Paralelamente, foi intenção desde a sua criação, a Escola Profissional da Ribeira Grande desenvolver cursos em alternativa ao do ensino regular, com mecanismos de aproximação entre a escola e o mundo de trabalho, proporcionando experiência profissional e preparando os jovens para uma adequada inserção sócio-profissional. A qualidade do ensino ministrado nesta Escola é reconhecida pela comunidade escolar e pelo mundo empresarial, a avaliar pelos protocolos com diversas entidades que têm

colaborado no estágio dos alunos e nos serviços, consubstanciados em novas tecnologias, que a Escola presta à comunidade.

A Escola Profissional da Ribeira Grande tem desempenhado ao longo dos últimos anos um papel determinante no que concerne à formação dos jovens com um ensino diferenciado adaptando-se às exigências do presente e continuando a projetar o futuro de muitos jovens que procuram formação específica para entrarem no mercado de trabalho.

Chegados aqui entendo que a pequena semente que foi lançada a 5 de fevereiro de 1998 tem contribuído para a valorização da nossa juventude e cujos frutos já se fazem notar, porque a capacidade de especialização e de adaptação evidenciadas por esta escola têm sido deveras importantes para a consolidação do ensino profissional no nosso concelho.

**CROQUETTES MAIA**  
PASTELARIA PORTUGUESA

**ESPECIALIDADES DA CASA**

- RISSÓIS DE CHOURIÇO (DOCE E PICANTE)
- RISSÓIS DE ATUM
- RISSÓIS DE GALINHA
- RISSÓIS DE CAMARÃO E PICANTE
- RISSÓIS DE BACALHAU
- RISSÓIS DE CARNE
- RISSÓIS DE SALMÃO
- RISSÓIS DE PESCADA
- PASTÉIS DE BACALHAU

**PASTELARIA VARIADA E FRESCA TODOS OS DIAS**

**ESPECIALIDADE**  
BOLO DE QUEIJO, PUDINS E MOLOTOV  
COSCORÕES, BOLOS DE ANIVERSÁRIO

PRODUTOS PORTUGUESES VARIADOS  
PEIXE CONGELADO | AZEITES  
CHOURIÇO PORTUGUÊS E QUEIJOS PORTUGUESES

2035 BÉLANGER E. (CANTO DE LORIMIER), H2G 1C1  
TEL.: 438.387.8990

Seu **VINHO** \*

BEST QUALITY GUARANTEE

à partir **\$3.00** \* 750ml

\*voyez détail et concept en magasin

**CABERNET SAUVIGNON - MERLOT - MUSCAT  
ALICANTE - PINOT NOIR - ZINFANDEL-  
CHARDONNAY- PINOT GRIGIO - RIESLING**

Professionel Expert Sommelier en magasin

**42 ANS**  
**PLACE DU VIN IMPORT**  
**1265 O'BRIEN -V.ST-LAURENT**  
**TEL: 514-747-3533**

**Rádio Portugalísimo**  
CFMB  
**AM 1280**  
MULTILINGUAL

**PRODUTORA ROSA VELOSA**

**LINHA ABERTA!**  
**514 790.0251**  
**PUBLICIDADE!**  
**514 366.2888**

**DOMINGO DAS 16H ÀS 18H**  
**5877 PAPINEAU, MONTREAL, QC**

*Dentista Brasileira*

*Dra. Savana Maia*

- CLÍNICA GERAL
- ADULTOS E CRIANÇAS
- TRATAMENTO DE CANAL
- IMPLANTES
- PRÓTESES
- ORTODONTIA e INVISALIGN
- ESTÉTICA

Apresentadora dos quadros de Saude Bucal na rede ICI do programa em Português Cidade Brasil

**DentisteALaval.com**

**450.664.0600**

5100, Boul. Robert-Bourassa, Laval H7E 0A6





**ESPECIAL**  
DURANTE O MUNDIAL

**Pâtisserie**  
**Medeiros**

**SANDES DE GALINHA**  
**OU BIFANA**  
**COM SALADA OU**  
**BATATA FRITA**  
**E BEBIDA**

**só 5,95\$**

671A BOUL CURÉ-LABELLE, LAVAL,  
H7V 2T8 | T.: 450-682-9414  
www.patisseriemedeiros.com



**4ª-FEIRA, 27 DE JUNHO**

1:30	Bom Dia Portugal
5:00	Tudo é Economia
5:53	Férias Seguras Sociedade Civil
6:55	Janita Salomé Filhos da Nação
7:28	Manchetes 3
8:00	Jornal da Tarde
9:11	Manual de Instruções
9:38	A Praça
11:32	As Receitas Lá de Casa
12:19	Ideias & Companhias
12:30	Portugal em Direto
14:01	TecNet
14:09	O Preço Certo
14:59	Telejornal
16:01	Brainstorm
16:46	Agora Nós
18:44	Rota da Flor
19:00	24 Horas
20:01	Hora dos Portugueses
20:16	What's Up - Olhar a Moda
20:35	Palavra aos Diretores
21:12	Brainstorm
22:00	Notícias do Atlântico
23:00	Sim, Chef
23:33	Excursões Air Lino
0:17	Ideias & Companhias
0:23	Miguel Sousa Tavares Grande Entrevista
1:17	Hora dos Portugueses

17:30	Agora Nós
19:00	24 Horas
20:00	Hora dos Portugueses
20:15	Mundo Sem Muros
21:00	Rota da Flor
21:15	Brainstorm
22:00	Notícias do Atlântico
23:00	Sim, Chef
23:30	Sexta às 9
0:15	Ideias & Companhias
0:30	Portugueses pelo Mundo
1:18	Hora dos Portugueses

**SÁBADO, 30 DE JUNHO**

1:30	Notícias do Meu País
2:12	Aqui Tão Longe
3:00	Bom Dia Portugal
5:00	Hora dos Portugueses
5:47	Sociedade Civil
6:45	Zig Zag
7:30	Janela Indiscreta
8:00	Jornal da Tarde
9:07	Voz do Cidadão
9:30	Network Negócios
10:15	Literatura Aqui
10:30	Podium
12:00	Atlântida - Madeira 2018
13:30	Lusa Music Box
14:00	Donos Disto Tudo
14:59	Telejornal
16:01	Castelo de Paiva Aqui Portugal
19:00	24 Horas
21:16	Um Record Mundial em Mar Português
22:00	Notícias do Atlântico
23:00	Donos Disto Tudo

**DOMINGO, 1 DE JULHO**

1:25	5 Para a Meia-Noite
2:00	Um Dia, Cinco Estórias
3:00	Bom Dia Portugal Fim de Semana
5:30	Eucaristia Dominical
6:30	Vidago Palace
7:15	Viva a Música
8:00	Jornal da Tarde
9:11	A Praça
10:15	Agora Nós
11:15	Sociedade Recreativa
12:00	What's Up - Olhar a Moda
12:15	O Princípio da Incerteza
12:45	Doenças da Próstata Diga Doutor
13:30	Construção e Projetos Portugueses pelo Mundo
14:15	Hora dos Portugueses
14:59	Telejornal
16:00	O Princípio da Incerteza
16:45	A Cidade na Ponta dos Dedos
17:00	Janela Indiscreta
17:30	Táxis d'os Nossos Dias
19:00	24 Horas
20:30	Decisão Nacional
21:15	Hora dos Portugueses
21:30	TecNet
21:45	Voz do Cidadão
22:00	Notícias do Atlântico
23:00	Rota da Flor
23:15	O Pátio das Cantigas
1:00	Lusa Music Box

**6ª-FEIRA, 29 DE JUNHO**

5:00	Miguel Sousa Tavares Grande Entrevista
5:47	Sociedade Civil
6:45	Bombordo
7:00	Paraíso
7:29	Manchetes 3
8:00	Jornal da Tarde
9:11	Manual de Instruções
9:50	A Praça
11:44	As Receitas Lá de Casa
12:30	Portugal em Direto
13:53	TecNet
14:09	O Preço Certo
14:59	Telejornal
16:00	Sexta às 9
16:45	Brainstorm

**2ª-FEIRA, 2 DE JULHO**

1:30	Bom Dia Portugal
5:00	Decisão Nacional
5:45	Atlântida - Madeira 2018
7:29	Manchetes 3
8:00	Jornal da Tarde
9:11	Manual de Instruções
9:55	A Praça

# BIGGS PARADISO



**RICARDO**  
**ARAÚJO PEREIRA**

**É** uma pena que Giuseppe Tornatore não tenha tido imaginação suficiente para incluir a ERC na lista de personagens do filme Cinema Paradiso. Já era tempo de as entidades reguladoras terem bons papéis no cinema, porque são personagens densas e complexas, e dariam espessura às narrativas. Em Cinema Paradiso, como é sabido, um padre submete a censura prévia os filmes que passam no cinema de um lugarejo italiano, cortando todas as cenas de beijos. Digo censura prévia porque, como infelizmente a ERC não participa no filme para orientar o espectador, a gente tem a tentação de concluir, precipitadamente, que censura é censura.

Esta semana, a ERC decidiu a favor do canal Biggs – que, como o padre de Cinema Paradiso, cortou um beijo numa série de animação. A directora do Biggs disse que o corte constituía “uma apreciação de natureza editorial, que nada tem a ver com censura” – e a ERC, pelos vistos, concordou. Como sempre que um programa é alvo de uma apreciação de natureza editorial, a minha curiosidade excitou-se. É como se costuma dizer: o fruto editorialmente apreciado é sempre o mais apetecido. Até o Marquês de

Pombal, quando criou a Real Mesa Realizadora de Apreciações de Natureza Editorial, devia saber que as obras ali julgadas viriam a atrair mais atenção sobre si mesmas. Portanto, fui ver o canal Biggs. Foi tempo bem gasto. O programa em causa chama-se Sailor Moon Crystal, e conta a história de um grupo de moças que são guardiãs do universo. Há várias batalhas, explosões, bichos esquisitos, espadas que brilham, raios laser destruidores e mortes. O canal Biggs achou, no entanto, que a parte que podia perturbar o seu público juvenil era um beijo. É um beijo entre duas personagens femininas, ou seja, a matéria que costuma dar pesadelos às crianças. Quantos pais não tiveram já de consolar os filhos que acordam, de madrugada, encharcados em suor e a gritar coisas deste tipo:

– NÃO! NÃO!  
– O que foi, Pedrinho? Estiveste outra vez a ver Sailor Moon Crystal?

– Sim...  
– Estás com medo da vilã, a pérfida Rainha Beryl do Reino das Trevas?

– Não. Eu tolero-a bem, e à sua vontade de obter o poderoso Cristal de Prata com o fim de destruir tudo o que há de mais belo no universo.

– Então? Impressionou-te a morte da Chibiussa às mãos daquela personagem também maléfica, cujo cabelo de repente se transformou numa espécie de erva daninha que estrangulou a outra e a atirou ao chão com violência?


– Não, não. Isso foi muito giro.

– Se calhar estás perturbado com aqueles grandes planos dos olhos das personagens, típicos da animação japonesa, que transmitem uma densidade psicológica que nós não captamos, e ficamos armados em parvos a olhar para aquilo com a sensação de que é a nossa superficialidade ocidental que nos impede de perceber o que raio é que os bonecos estão a sentir durante aquele tempo todo?

– Não. Foi o beijo entre duas personagens femininas. Aquele amor abala os alicerces da minha personalidade infanto-juvenil, pois vai contra a lei de Deus. Posso jogar um pouco de Grand Theft Auto, para desanuviar? Estou a dois homicídios de obter um precioso bónus.

Estas cenas são frequentíssimas, infelizmente. Mas graças à ERC, ao canal Biggs e ao padre do Cinema Paradiso, podem finalmente acabar. Ufa. Bem-haja quem protege os nossos pequeninos do amor.

**CLÍNICA DE OPTOMETRIA LUSO**



**Alain Côté O.D.**  
Optometrista

Exames da vista - Óculos - Lentes de contacto

4242, Boul. St-Laurent, suite 204  
Montréal, Qué., H2W 1Z3

Tel.: 514 849-9966

**JAMES**  
**COULTO**



**EM CONCERTO**  
MONTRÉAL • TORONTO • LAVAL

**C 514 550-9197**

**CLÍNICA**  
**DENTÁRIA**  
**LUSO**



**DR. N. PELOSO, D.D.S**    **DR. A. KARAMITSOS, D.D.S**  
**DR. S. BAER-LAYANI, D.D.S**    **DR. R. LAFLEUR, D.D.S**

**- SERVIÇOS DE QUALIDADE**

**- SERVIÇOS ORTODÔNTICOS, IMPLANTES**  
**COROAS, PLACAS, BRANQUEAMENTO**  
**DOS DENTES, E OUTROS SERVIÇOS**

**- FALAMOS PORTUGUÊS, FRANCÊS,**  
**INGLÊS, ITALIANO, ESPANHOL E GREGO**

**- PAGAMENTO ELETRÔNICO**  
**COM SEGUROS**

**1, RUA MONT-ROYAL ESTE, MTL, QC**  
**T.: 514.849.2373 F.: 514.849.6189**



## TEMPOS DE HORROR



**Prof.ª Maria da Conceição Brasil**

**A nossa revolta e dor são enormes. Sofremos profundamente com a solidão das crianças e bebês, filhos de imigrantes e seres de nada, a quem um presidente louco retira o que de mais necessário lhes tinha sido oferecido à entrada do mundo – os seus pais.**

A História recente da segunda guerra mundial com as suas atrocidades foi esquecida. Os homens de coração duro e mente destruidora estão novamente aí a governar as maiores potências mundiais e a arrasar todo o trabalho feito para a proteção dos direitos humanos. O comentador Miguel Sousa Tavares dizia há dias: - A bestialidade humana regressou em força. Nada nem ninguém a faz parar. É verdade. Alguns poderosos tomaram conta de tudo: famílias, dinheiro, Deus. E caminham em rampa deslizante para uma das maiores destruições da humanidade, se ninguém os travar. O Papa Francisco, esse homem doce, suplica para que parem com as guerras, o fabrico de armas de destruição maciça, o desprezo pelos que fogem das suas terras de fome à procura de abrigo e de pão. As suas mãos em oração pedem a paz. Poucos o ouvem. Os “reis” estão novamente surdos perante o deslumbramento de si próprios. Tolos. Um dia acabam em sepultura luxuosa que os transformará em pó. Nas nossas casas, abrigo e proteção da família que carinhosamente construímos, assistimos impotentes aos terríveis atos perpetrados contra gente fragilizada pelas condições miseráveis que a vida lhes deu sem que pudessem contrariá-la. O nosso coração entristece. Nada podemos fazer. Os homens que enriqueceram com a mão-de-obra que agora descartam entretêm-se a brincar falando estupidamente dos botões que têm nas suas luxuosas secretárias que podem acionar para destruir o planeta. Palmas. Alguém

virá, de sandálias e alforge, e retirar-lhes-á todo o poder. A vida e a morte estão noutras mãos que não as deles. Vejamos exemplos de decisões anti-humanitárias tomadas por países do mundo que se queria global. Itália: Salvini recusa mais migrantes e afirma: “Levem essa carga humana para onde quiserem.”; Hungria: No dia dos refugiados, a Hungria aprovou uma lei que torna crime ajudá-los. E mais que se vai ouvindo e concretizando num desprezo alarmante pelas pessoas. Sou a favor, tal como muitos que opinam publicamente, de “tratar” o problema dos refugiados na origem, lá onde os perseguem, maltratam, deixam morrer à fome. Penso que haverá alguma forma de, ao menos, tentar resolver o problema no local, nos países que os rejeitam. Pergunto: - Que enormes entraves haverá a tal procedimento pelas instâncias humanitárias internacionais? Que medo é este de agir?

Nós, os mortais sem poder a não ser o da oração, nada conseguimos fazer. Só nos resta a angústia de ver estes homens, mulheres e crianças desamparados por todos e relegados para a periferia da vida humana normal. Sempre houve ditaduras. Sempre houve democracias. Sempre houve enormes falsidades nestas duas formas de governar as nações. No entanto, estes são momentos da nossa história coletiva em que os Hitlers retornaram e ninguém os está a travar. Lembram-se das tentativas feitas no passado século XX para branquear as atrocidades praticadas pelo nazismo? E da luta dos homens de boa vontade que encheram as redes sociais, e outros meios de comunicação de massas, com fotografias de campos de concentração, dos fornos de gás aí usados, de homens e mulheres esqueléticos que foram e continuam a ser uma referência para que “isto nunca mais se repita”?

Fiquemos por aqui. Este é um trabalho de amargura por incapacidade de estar nos locais sofridos para ajudar, amar, embalar.



FOTO DA SEMANA



BELEZAS DA SEMANA

## CUIDAR DA NOSSA SAÚDE

AUGUSTO MACHADO

**Hoje o tema é a “espondilose”. O stresse e postura incorreta são responsáveis por dor no pescoço. E, com a idade, o problema torna-se mais grave. Mas, segundo os profissionais da saúde, existem medidas simples para aliviar o desconforto.**

A dor no pescoço é a segunda queixa musculoesquelética mais comum, logo a seguir à dor de costas. Quem nunca sentiu o pescoço rígido e doloroso após algum tempo ao volante ou a fitar o écran do computador? Os profissionais de saúde acrescentam ainda que, em muitos casos, para além da postura incorreta está também o processo de degeneração óssea, típico do envelhecimento, que afeta com maior frequência o sexo feminino e que é conhecido como espondilose cervical. E o grande problema, defendem os entendidos, é o sedentarismo.

Os sete ossos que formam o pescoço são as chamadas vértebras cervicais. Mantêm-se unidos por articulações que, com os ligamentos e os músculos do pescoço, permitem que a cabeça se mova em qualquer direção. Entre os ossos, encontram-se as “almofadas” de cartilagem, conhecidas como discos. Em cada disco, e

dos orifícios que se formam entre as vértebras, saem pares de nervos oriundos da espinal medula, que, através de impulsos, enviam para o cérebro sensações como choque e dor. Com o avançar da idade, os discos intervertebrais tornam-se mais finos, as articulações sofrem desgaste e há mesmo quem desenvolva osteófitos, os conhecidos bicos-de-papagaio, nas extremidades das vértebras ou das articulações. Com tudo isto, o espaço entre os ossos torna-se mais estreito, a espondilose instala-se e, apesar de, em muitos casos, não envolver sintomas, por vezes, a dor e a rigidez no pescoço passam a ser mais frequentes.

Alguns estudos referem que mais de metade dos indivíduos acima dos 50 anos e três em cada quatro após os 65 sofrem de espondilose cervical. Todavia, a falta de exercício, a obesidade, as lesões na coluna vertebral ou no pescoço as hérnias ou os deslocamentos dos discos, ou até riscos ocupacionais relacionados com manipulação de pesos excessivos e posturas incorretas, podem acelerar a evolução natural do problema.

Quando surgem os sintomas, que, além de dor e rigidez no pescoço e na cabeça, incluem dificuldades de equilíbrio, dormência e debilidade nos membros superiores, o impacto, dizem os

médicos, é considerável, não só para a qualidade de vida do indivíduo, como também para os empregadores. Por isso, dizem os especialistas, há que “promover o movimento correto” entre miúdos e graúdos. E não é preciso ir para piscinas ou ginásios: basta investir em simples caminhadas ou até mesmo na corrida, tudo de forma saudável e sem a pressão de alta competição. O importante, dizem os entendidos nesta matéria, “é que se acabe com a rotina de sair da cadeira para o sofá e deste para a cama”.

Plano de prevenção; é necessário promover a mudança de hábitos e adotar uma postura correta. “E a melhor postura é mudar várias vezes de posição, aconselham os fisioterapeutas. Também o estado emocional influencia a tensão do pescoço, pelo que as técnicas de relaxamento, como a massagem, são bem-vindas. Esforce-se ainda por adotar uma postura correta. Se falar muito tempo ao telefone, opte por um auricular e, se trabalhar no computador, certifique-se de que o topo do monitor está à altura dos olhos. Da mesma forma ao ler um livro, ou utilizar o telemóvel, a cabeça deve estar numa posição neutral. De resto, quando uma pessoa tem força de vontade, os deuses dão uma ajuda...”



# SÃO JOÃO NA SANTA CRUZ



MANUEL NEVES

**I**nciaram-se os festejos de São João na missão de Santa Cruz com a celebração da eucaristia presidida pelo reverendo S. Padre Phong.

Terminada a celebração foi dado início ao arraial no parque com uma excelente tarde com um almoço de caldo verde, sardinhas, bifanas, frango, malassadas e um excelente bar, tudo isso acompanhado pela animação musical do DJ Entre-Nós.



Derivado ao mau tempo no domingo a festa continuou na grande sala da igreja Santa Cruz. O apresentador desta festa foi o Sr. Fernando



Santo. Teve o hino do Quebeque e seguidamente teve os discursos patrióticos de alguns políticos tal como o Amir Khadir do partido Québec Solidaire, apresentando a nova candidata de Mercier Ruba Ghazal e depois foi o conselheiro do nosso bairro Alex Norris que representou o Maire de Montreal, Valérie Plante.

Depois foram as atuações do Rancho Folclórico Português de Montreal da Missão Santa Cruz, Rancho Folclórico Ilhas do Encanto da Casa dos Açores do Quebeque, Rancho Folclórico Praias de Portugal do Clube Portugal, o Grupo de bombos do Rancho Folclórico Cana Verde e para finalizar esta linda noite com uma assistência muito numerosa dando início às marchas. A primeira



te equipa, que ao longo dos anos nos tem proporcionado todo este trabalho na cozinha, nos bares,



assadores das sardinhas, bifanas, venda das malassadas, em todas estas preparações, etc.

A toda esta equipa e à comunidade que participou a Missão de Santa Cruz vos agradece por



todo este esforço empenhado e que para o ano 2019 cá estaremos e muito obrigado.

**E, a Missão Santa Cruz, que pela primeira vez fizeram parte das festividades do Dia Nacional do Québec do qual a Missão agradece.**

**PLANCHER MIRANDA**

ESPECIALIDADE:

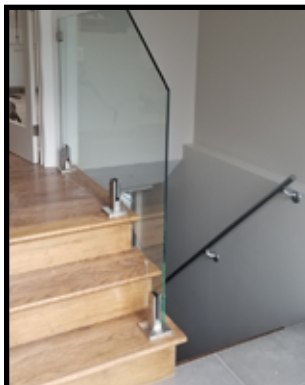
- ENVERNIZAR SOALHOS
- ACABAMENTO AO GOSTO DO CLIENTE

**514.272.0519**

marcha foi a Associação Portuguesa do Canadá que tem como madrinha Susana Nobre e ensaiadora Susana Costa, que se apresentou com um estilo muito lindo que era só composta de senhoras e com trajes muito bonitos.

Seguidamente foi a marcha popular do Clube Oriental Português de Montreal que tem como madrinha Fátima Miguel e o ensaiador é Jerry Arruda que fizeram um excelente espetáculo.

Assim terminou esta magnífica festa de São João que esteve a cargo da Sra. Inês Gomes e seu marido Gonçalo Gomes e com a sua excelen-



**Varina Aluminium inc.**  
AO SEU LADO E AO SEU DISPOR

Para tudo quanto diga respeito à indústria de alumínio que está ligada à renovação exterior

- GRADES DE ALUMÍNIO ■ GRADES VIDRADAS (INTERIOR-EXTERIOR)
- GRADES E ESCADAS SOLDADAS EM ALUMÍNIO ■ ESCADAS EM CARACOL
- COBERTURAS DE ALUMÍNIO E POLICARBONATO
- FIBRAS DE VIDRO PARA O CHÃO DAS VARANDAS E DEGRAUS
- PORTAS, JANELAS, FACHADAS COMERCIAIS, ETC.



FÁBRICA E SALA DE EXPOSIÇÃO 6327 CLARK, MONTREAL | T.: 514 362.1300 | F.: 514 362.8882



# SÃO JOÃO NO CLUBE ORIENTAL



**SYLVIO MARTINS**  
smartins@avozdeportugal.com

**J**á lá vão dois anos que não vou ao Clube Oriental para o São João por razão de trabalho, nos meus tempos livres faço DJ através da Comunidade e nos dois últimos anos estive a animar a Associação Portuguesa do Canadá para o São João. Este ano estive de folga então fui a um lugar que eu gosto muito e que as

convidada, veio estragar um pouquinho as festividades e o DJ Entre-nós teve muito trabalho a trazer o seu equipamento dentro e fora perdendo bons minutos de festejos.

A noite se iniciou com duas cantoras quebequeses Christine Girard e Amélie Provost que com as suas músicas e canções conquistaram o coração de todos; em seguida foi a presença do do Rancho Folclórico Cana Verde com os seus Bombos. Um “show” dentro com o folclore, e o outro fora com os bombos.

Depois chegou então o momento tão desejado:

a marcha com um trajos muito lindos. A madrinha Fátima Miguel nos encantou com as lindas



## sardinhas são apetitosas.

Este ano foi muito difícil, com uma tarde chuvosa e uma noite também com riscos de chuva e bem fresquinha, Clube Oriental teve mais uma noite festejando o Padroeiro de Montreal, São João Batista.

Num cantinho longe do centro da comunidade mas bem pertinho dos nossos corações, tivemos o bom cheirinho a sardinhas e grelhados que convidava todos jantar à Portuguesa lembrando as noites bem passadas no nosso cantinho que deixámos há muito tempo.

A noite parecia boa mas a chuva, que não foi



canções de São João e sem esquecer a coreografia à moda de Jerry Arruda desfilando e dançando com cores lindas, sorriso nos lábios, apesar de muita chuva o público apreciou muito o espetáculo.

Depois da marcha fomos para o interior e a festa continuou no bar até duas da manhã com boa gente e um serviço impecável.

**Parabéns e Viva o Clube Oriental.**





## PADRE JASON REIS GOUVEIA CONVIDADO PARA PRESIDIR AS CELEBRAÇÕES DOS 40 ANOS DAS FESTAS DO DIVINO ESPIRITO SANTO DE STE-THÉRÈSE



FRANCISCA REIS  
freis@avozdeportugal.com

As festas do Divino Espírito Santo aqui na bela província de Quebeque são certamente muito vivas, muito populares e extremamente valorizadas pela população portuguesa, graças ao falecido Senhor António Reis natural da vila de Rabo de



Peixe, S. Miguel Açores foi sem dúvida um grande pioneiro teve a ideia de mandar vir a primeira coroa do Divino Espírito Santo para a primeira festa do Divino Espírito Santo, que teve lugar em Ste-Thérèse já lá vão 40 anos.



O arranque das festas contou com a presença do convidado Padre Jason Reis Gouveia neto do falecido Senhor António Reis, com a tradicional Bênção do Pão, carne, vinho e massa sovada que teve lugar na sexta-feira na Associação Portuguesa de Ste-Thérèse.



No Domingo 24 de Junho dia em que se comemora o nascimento de São João, foi a abertura do quarto em casa dos Mordomos Agostinho e Alice Andrade a marcar o início das festividades do

Divino Espírito Santo os mordomos receberam em sua casa o Padre Jason, Eduíno Moniz, Humberto Soares vários amigos e familiares para a solene reza do terço. Após a recitação do terço houve um bufete e boa animação com a presença



do acordeonista Salomão, Zenaide Medeiros, e Sylvie Pimentel. A recitação do terço vai continuar até quinta-feira.

As grandes festas do Divino Espírito Santo em Ste-Thérèse terão lugar no próximo fim de semana na Associação Portuguesa de Ste-Thérèse estão todos convidados a participarem.





# ENTREVISTA COM O PADRE JASON REIS GOUVEIA



**FRANCISCA REIS**  
freis@avozdeportugal.com

**P**adre Jason foi convidado para presidir às grandes festas do Divino Espírito Santo em St. Terese, neste ano que faz 40 anos em que seu avô António Reis teve a ideia de mandar vir a Coroa do Divino Espírito Santo para esta província canadiana.



*A Voz de Portugal: Como se sentiu ao saber deste convite?*

**Padre Jason Reis Gouveia:** Confesso que quando recebi o convite não tinha plena consciência daquilo que Deus estava escrevendo. Apesar da minha família ser muito devota da divulgação desta cultura de Pentecostes, tanto aqui no Canadá, como nos Açores, pois meu pai foi presidente da Associação das festas da Beneficência em Rabo de Peixe. Não gosto de dizer não ao Espírito Santo e tenho a certeza que cada vez mais há que recuperar a espiritualidade, pois há o perigo de ficar com as tradições sem o Espírito Santo. Claro que para mim é um orgulho ter sido meu avô o grande e primeiro motivador desta Cultura de Pentecostes.

*A.V.P.: Sabemos que está de regresso aos Açores, após a sua experiência por terras do Brasil. Como será este regresso?*

**P.J.R.G.:** Após passar por vários lugares em terras brasileiras, regresso por vários motivos, mas o especial é que sinto que Deus me chama a evoluir meu ministério por Portugal. Porque o Padre que regressa a S. Miguel não é o mesmo, com experiências maravilhosas e outros sofridas, me fizeram fiar no essencial. O essencial

é desenvolver o carisma que Deus me deu. O carisma da Comunidade Isaac pretende não só recuperar a juventude e a família a uma nova experiência com Deus, mas recuperar das dificuldades em que estes se encontram dentro da sociedade. Para isso, conto com a ajuda da Comunidade Portuguesa em Montreal para continuar o trabalho missionário e espero um dia que este carisma chegue a dar frutos também por terras do Canadá.

*A.V.P.: Quais são os grandes desafios que vai encontrar para colocar em prática esta difusão do carisma?*

**P.J.R.G.:** Espero começar por Portugal, mas o carisma é missionário e universal. Acho que poderá ser uma resposta também à realidade canadiana, especialmente à Comunidade Portuguesa. O desafio de desenvolver nos católicos o seu ardor e experiência religiosa. Os portugueses sempre foram e serão católicos, faz parte do nosso ADN. E não se pode ser católico de ritos e tradições com atitudes de pagão. Há que refazer um processo de conversão que leva as pessoas ao contato único e diferencial com esse Deus que é

pelos Açorianos. Há que voltar às origens. Claro é bom que haja momentos de convívio e que se desenvolvam espaços e tempos para se viver a alegria e a festa, mas isso não é o essencial. O Espírito Santo é o centro e Ele não é uma coroa ou uma bandeira, estes são sinais que nos faz recordar a presença sempre constante do nosso Deus. Tenho medo que fiquemos só com as tradições sem o Espírito Santo. Há que fazer uma catequese mística com as novas gerações sobre a terceira pessoa da Santíssima Trindade. Não se pode lembrar dele só quando estamos nas festas ou quando se toma o crisma. O Espírito Santo é o animo que necessitamos todos os dias. Este desafio vale tanto para aqui no Canadá, como para nós em Portugal.

*A.V.P.: Em Portugal já nos pode avançar em primeira mão onde desenvolverá agora a sua missão sacerdotal?*

**P.J.R.G.:** Agora poderei avançar, já está confirmado. Irei enviado a pedido de D. João Lavrador, Bispo de Angra (Açores), para as paróquias de Nossa Senhora da Ajuda, Nossa Senhora dos



amor. A Comunidade Isaac poderá ser uma resposta de Deus para os desafios da Igreja de hoje. Volto a S. Miguel para que de uma maneira simples o carisma possa ter seu centro em S. Miguel e de lá possa ser expandido para o mundo.

*A.V.P.: Quais os grandes desafios das festas do Divino Espírito Santo?*

**P.J.R.G.:** Grande perigo é retirar o Espírito Santo do centro dessas festas. Tenho receio que o Espírito Santo seja esquecido e desconhecido

Remédios e Nossa Senhora do Pilar. Três paróquias cujo território compõem as freguesias da Bretanha.

Irei para a Bretanha e quero desde já pedir a oração de todos os habitantes da Bretanha que vivem no Canadá para que haja muitos frutos do Espírito Santo por terras da Bretanha e por intercessão do meu querido Padre Marco Roberto Faria. E da Bretanha espero que o carisma se desenvolva até aqui em Montreal.

FRANÇAIS ENGLISH ITALIANO PORTUGUÊS

**LE DUO RE/MAX**

DAVIDE FERRARA  
info@leduo.ca

STEVEN ANDRE GONCALVES ECOMM  
info@leduo.ca

LES COURTIERS DE VOTRE SECTEUR

514 259-8884  
leduo.ca

VILLERAY ROSEMONT PETITE-PATRIE

**CONCEPTION RENOVATION OLIVEIRA**

**Especializados em renovações armários de casa de banho e cozinha**

**António Oliveira: 514 952 0004**  
3001 Boul. Corbusier, Laval, H7L 3M3



# PODEROSO VIDENTE

## BRUXO E CURANDEIRO DE NA

único a conhecer todos os rituais e segredos brancos, vermelha e negra, para curar os males da alma e do corpo; conheça a causa da sua má sorte

**100%**  
GARANTIDO

- Curo bruxarias, feitiçarias e malefícios
- Trato de doenças estranhas ou falsas, mau-olhado
- Conheça hoje mesmo o rosto e o nome do seu inimigo
- Proteção contra inveja e más energias para casas, carros
- Curo vícios e dependências de drogas ou álcool

## ESTES TESTEMUNHOS S



Meus filhos estavam numa seita satânica. Eles sacrificavam animais e tiveram hábitos horríveis. Havia espíritos negativos na casa e sombras escuras. Eu não sabia o que fazer. O psicólogo não pude me ajudar. Desesperado, fui ver José e graças a Deus ele me ajudou. Agora eu tenho os meus filhos de

volta e tudo voltou ao normal. Família Andrade



Eu fui criado numa família cristã onde disseram-me que eu devia acreditar em Deus e nada mais, mas Deus tem muitas maneiras de ajudar. Deus dá sabedoria a alguns homens para nos ajudar. A sabedoria de José trouxe de volta minha estabilidade económica, sorte e a proteção que eu precisava.

António

Milhares de testemunhos atestam os meus poderes.  
Não se deixe enganar por falsos videntes e  
confie no poderoso vidente José, leitura de tarot

# LIGUE JÁ MONTR



# OS MILAGRES DE JOSÉ

## ASCIMENTO

os de magia  
ales da alma  
e fracassos

migo oculto  
corpos e negócios

# SÃO REAIS



Num cemitério em Cabo Verde foi encontrado uma bruxaria. A parte surpreendente não foi uma bruxaria para mim. Mas esta bruxaria me encontrou no Canadá. José ajudou-me e informou-me onde é que foi exatamente que esta bruxaria foi enterrada em Cabo Verde. Depois que encontramos eu estava curado, é por isso que eu recomendo ele.

Gustavo

s resultados  
spiritualistas...  
ot, mãos e cigarro



# SÓ AMARRAÇÕES

Vidente José e os seus milagres sem mais lágrimas, sofrimento e humilhação.

Atraio, amarro e submeto o seu ser amado.

Faço o voltar dominado, de joelhos, arrependido e a pedir perdão. O que uno, nenhum feiticeiro pode separar.

## ESTES TESTEMUNHOS SÃO REAIS



Obrigado Deus por me ajudar. Obrigado José por trazê-la de volta. Obrigado vida por mantê-la em minha vida. Eu recomendo José porque ele acabou com o meu sofrimento e sem lágrimas.

Angela e Juan



As suas lindas mãos lembra-me a minha mãe que quase perdi. Eu a amava muito e senti muita tristeza sem ela, prometi que se ele me ajudasse a recuperá-la, eu mudaria. Ele prometeu que iria me ajudar e nós dois cumprimos nossas promessas.

Ariza



Eu o dominei. Ele está de joelhos comendo minhas mãos. O homem que maltratou-me e me fez sentir muito mal na minha auto-estima, agora está completamente dominado graças ao forte feitiço dominador de José.

Nome confidencial

## RECUPERE A PESSOA QUE AMA AMARRAÇÃO PUSANGA EFETIVA 100% EFICAZ

Voltará muito carinhoso pedirá para fazer amor e ficará perdidamente apaixonado.

Resultados imediatos, por mais orgulhoso que seja sem causar danos e sem que se apercebam.

Comprova infidelidades. Segredo absoluto.

## TRABALHOS 100% GARANTIDOS

# TELEFONE: 514-296-6854



**Agora mais perto de si!**  
**Consultas presenciais e por telefone**  
*Maria Helena*  
**(00351) 210 929 000**  
 Av. Praia da Vitória, nº57 4ºº 1000-246 Lisboa - Portugal  
 www.mariahelena.pt www.facebook.com/MariaHelenaLarinas

**CARNEIRO:** Carta Dominante: 9 de Paus, que significa Força na Adversidade. Amor: Os ciúmes não o levam a lado algum, tenha confiança na pessoa que tem a seu lado. Viva o presente com confiança! Saúde: Cuidado com a diabetes, não coma muitos doces. Dinheiro: Momento propício para fazer um investimento mais sério. Números da Semana: 15, 20, 24, 36, 45, 49.

**TOURO:** Carta Dominante: 7 de Paus, que significa Discussão, Negociação Difícil. Amor: Poderá reconciliar-se com uma pessoa com quem já não fala há alguns anos. Aprenda a escrever novas páginas no livro da sua vida! Saúde: Sistema nervoso alterado. Pense positivo. Dinheiro: Tudo correrá dentro da normalidade, se souber argumentar. Números da Semana: 1, 4, 13, 24, 28, 29.

**GÉMEOS:** Carta Dominante: 8 de Paus, que significa Rapidez. Amor: Não deixe que a rotina perturbe a sua relação afetiva. Tenha a ousadia de sonhar! Saúde: Cuidado com o consumo excessivo de doces. Dinheiro: Não gaste mais do que aquilo que realmente pode. Números da Semana: 5, 9, 17, 20, 39, 49.

**CARANGUEJO:** Carta Dominante: 8 de Ouros, que significa Esforço Pessoal. Amor: Os defeitos também fazem parte da nossa personalidade, não espere encontrar alguém perfeito. Descubra a imensa força e coragem que traz dentro de si! Saúde: Poderá sofrer algumas dores de cabeça. Dinheiro: Nada o preocupará. Números da Semana: 10, 20, 24, 27, 29, 36.

**LEÃO:** Carta Dominante: 6 de Espadas, que significa Viagem Inesperada. Amor: Não sinta saudades daquilo que não viveu. Pense nos momentos lindos que teve na sua infância. Que o futuro lhe seja risonho! Saúde: Poderá sofrer de uma quebra de tensão, tenha cuidado! Dinheiro: A impulsividade poderá causar alguns estragos na sua conta bancária. Números da Semana: 5, 15, 26, 29, 38, 39.

**VIRGEM:** Carta Dominante: Valeta de Ouros, que significa Reflexão, Novidades. Amor: As brincadeiras serão uma constante na sua relação afetiva. Exercitar a arte de ser feliz é muito divertido! Saúde: Não deixe que a irresponsabilidade afete a sua saúde, e procure com maior regularidade o médico. Dinheiro: Cuidado com os gastos inesperados. Números da Semana: 18, 19, 17, 12, 26, 38.

**BALANÇA:** Carta Dominante: 3 de Copas, que significa Conclusão. Amor: Deixe de lado o orgulho e dê o braço a torcer. Seja honesto consigo próprio, não tenha receio de reconhecer os seus erros e traçar novas rotas de vida. Saúde: Possíveis dores musculares, sem motivo aparente. Dinheiro: Se gastar em demasia, poderá não ter dinheiro para pagar as contas que tem certas. Números da Semana: 4, 9, 15, 19, 36, 48.

**ESCORPIÃO:** Carta Dominante: O Mágico, que significa Habilidade. Amor: Aproveite os momentos com a família pois dar-lhe-ão um grande bem-estar emocional. Viva de uma forma sábia. Saúde: Faça um retiro que lhe proporcione bem-estar físico e emocional. Dinheiro: Tenha presente a situação de crise em que se vive. Números da Semana: 25, 31, 32, 39, 42, 43.

**SAGITÁRIO:** Carta Dominante: A Estrela, que significa Proteção, Luz. Amor: Dê mais atenção aos seus familiares mais próximos. Reúna a sua família com o propósito de falarem sobre os problemas que vos preocupam. Saúde: Tudo correrá dentro dos parâmetros normais. Dinheiro: Nada de preocupante acontecerá. Números da Semana: 5, 6, 18, 22, 31, 34.

**CAPRICÓRNIO:** Carta Dominante: A Lua, que significa Falsas Ilusões. Amor: Não esconda os sentimentos, partilhe as suas dúvidas e receios com a pessoa amada. Que a luz da sua alma ilumine todos os que você ama! Saúde: Não deixe que o stress e a tensão o conduzam a desequilíbrios. Dinheiro: Não aposte em investimentos de risco. Números da Semana: 8, 19, 22, 26, 31, 39.

**AQUÁRIO:** Carta Dominante: A Imperatriz, que significa Realização. Amor: O amor espera por si. Saiba estar à sua altura. Que o amor esteja sempre no seu coração! Saúde: Tendência para dores de barriga. Dinheiro: Efetuará bons negócios. Números da Semana: 7, 22, 23, 28, 33, 39.

**PEIXES:** Carta Dominante: o Sol, que significa Proteção e Germinação. Amor: O amor e o carinho reinarão na sua relação afetiva. Que tudo o que é belo seja atraído para junto de si! Saúde: A rotina poderá levá-lo a estados depressivos. Dinheiro: Sem problemas neste campo da sua vida. Números da Semana: 8, 9, 20, 24, 26, 33.

## TRIBUNAL SUPREMO DÁ RAZÃO A TRUMP EM DECRETO ANTI-IMIGRAÇÃO

O Tribunal Supremo deu razão ao presidente dos Estados Unidos, Donald Trump, relativamente ao veto migratório contra cidadãos de uma lista de países muçulmanos.

O decreto anti-imigração impede cidadãos do Irão, da Líbia, Somália e Iémen de entrarem nos Estados Unidos. O Iraque e o Chade chegaram a

ciais para regular a imigração”.

O Supremo decidiu que os opositores do decreto anti-imigração, que levaram o caso aos tribunais, não conseguiram provar que o veto migratório viola a lei de imigração do país. Para além disso, explica a Reuters, o Tribunal disse que a proibição do governo norte-americano não favorece nenhuma religião em detrimento de outra, pelo que não existe violação da Primeira Emenda da Constituição norte-americana.

Com esta decisão, o veto migratório imposto por Trump pode continuar em vigor e, inclusive, o presidente norte-americano poderá acrescentar mais países à ‘lista negra’ se assim o entender. O presidente norte-americano justificou estas restrições na imigração com a necessidade de proteger os Estados Unidos de potenciais ataques de jihadistas. Vários grupos de defesa dos direitos humanos, no entanto, denunciaram a discriminação existente no decreto anti-imigração de Trump,



que visa, sobretudo, refugiados que fogem das guerras existentes nos seus países de origem.

Momentos após a decisão ser tomada, Donald Trump recorreu ao Twitter para demonstrar o seu entusiasmo e surpresa com a decisão do Supremo.

figurar na lista, mas acabaram por ser retirados.

A decisão do Supremo foi bastante renhida, tendo a votação terminado com um 5-4 a favor do veto migratório.

O líder do coletivo de juizes disse que o presidente norte-americano “tem poderes substan-

## COISAS DO CORISCO



JOSÉ DE SOUSA

**Muitas vezes recebo pedidos de leitores pra falar nas minhas Coisas de assuntos que só interessa à pessoa que me interpela, mas às vezes é interessante, como o caso do senhor Serpa, o pai do Rui da agência Algarve.**

O senhor Serpa estava muito surpreendido com um artigo em que celebravam os 160 anos da chegada de imigrantes ao Brasil. Ele não estava nada de acordo com este número e veio à minha casa com um livro de João Gago da Câmara cujo título é “Dos Vulcões ao Desterro” no qual está escrito e confirmado pela Doutora Maria da Conceição Vilhena Professora Catedrática da Universidade dos Acores hoje aposentada.

Segundo esta senhora as viagens dos imigrantes açorianos para o Brasil começaram muito cedo, documentos de 1550 em que já se fala de açorianos que foram para o Maranhão, sendo todavia o ano das grandes levas o de 1748.

Um pequeno extrato do dito livro vai assim “Embora existam pesquisadores nos Açores que apresentam a data de 1550 como saída de casais de imigrantes para o Maranhão, outra data aparece em pesquisa no Brasil, a de 1619 com trezentos casais que aportaram no Maranhão.”

Para vossa informação não foi o Rui e a agência Algarve que vendeu estas viagens de açorianos para o Brasil. Para mais informações e datas favor de consultar o dito livro que o senhor Serpa guarda preciosamente. Queria também já agora mencionar um extrato do poeta brasileiro Mário

de Andrade, para os leitores da minha era.

“Contei meus anos e descobri que terei menos tempo para viver daqui para frente do que já vivi até agora. Tenho muito mais passado do que futuro. Sinto-me como aquele menino que recebeu uma bacia de cerejas. As primeiras, ele chupou displicente, mas percebendo que faltam poucas, rói o caroço. Já não tenho tempo para lidar com mediocridades. Não quero estar em reuniões onde desfilam egos inflamados. Inquieto-me com invejosos tentando destruir quem eles admiram, cobiçando seus lugares, talentos e sorte.

Já não tenho tempo para conversas intermináveis, para discutir assuntos sobre as vidas alheias que não fazem parte da minha. Já não tenho tempo para administrar melindres de pessoas, que apesar da idade cronológica, são imaturos. Meu tempo tornou-se escasso para debater rótulos, quero a essência, minha alma tem pressa. Sem muitas cerejas na bacia, quero viver ao lado de gente humana, muito humana: que sabe rir de seus tropeços, não se encanta com triunfos, não se considera eleita antes da hora, não foge de sua mortalidade, quero caminhar perto de coisas e pessoas de verdade. O essencial faz a vida valer a pena. E para mim basta o essencial!”

Mário de Andrade. Para nós que já temos mais passado que futuro!!!

Mário de Andrade, nasceu a 9 de outubro 1893 em São Paulo e morreu na mesma cidade a 25 de fevereiro 1945.

**“E que fique muito mal explicado. Não faço força para ser entendido. Quem faz sentido é o soldado”, Mário Quintana.**



# MIGRAÇÕES: TESTE À HUMANIDADE



JORGE CORREIA

**É uma ousadia tratar de tema tão complexo em tão pouco espaço, no entanto é imprescindível que passemos por ele até pela eventual semelhança ao que já vivemos.**

Esclareçamos algo já desde início: toda a estrutura, organização, sistema, procedimento, etc., deve ter em conta os princípios básicos de humanidade – não existe nada administrativo que justifique a desumanização no tratamento do nosso semelhante. E o acolhimento migratório não escapa a este princípio. Há que ter também em conta os recursos existentes: é impossível satisfazer todos os pedidos de acolhimento, ou ter um acolhimento perfeito em tamanha vaga migratória que se verifica em alguns locais do mundo.

Mas como qualquer problema, há que tratá-lo na sua raiz, sob pena de estarmos apenas com lenitivos. Porque na realidade as migrações testam vários conceitos humanos: a ligação sentimental a um local geográfico; convivência de várias culturas na mesma sociedade; tolerância com o próximo. Muitos dos defensores culturais, quer sejam minorias ou majorias, esquecem que a cultura é como um organismo vivo, em constante evolução. Nenhuma cultura atual é pura pois nenhuma ficou estática ao longo dos milénios, sofrendo diversas influências, umas mais pacíficas, outras menos. Procurar circunscrevê-la é tão inútil e perigoso quanto isolarmos um filho dentro do quarto sobre o pretexto de o proteger dos “perigos externos”. É natural que como indivíduos, e consequentemente como coletividades, sintamos afinidade com determinadas culturas enquanto que com outras não. No entanto nada disto justifica a desumanidade de separar famílias sem os seus membros saberem onde se encontram, ou quando e como se reunirão; ignorar os riscos que correm ao transporem milhares

de quilómetros por terras inóspitas ou mares perigosos; ou incendiar com populismos baratos a opinião pública. Os chamados social media, facebook, twitter e afins, aceleraram a dispersão de ideias e emoções mas não aproximaram ainda os povos. Por exemplo, as dificuldades sociais vividas na América Latina e do Sul seriam de todo o interesse dos EUA e Canadá pelas implicações migratórias daí advindas; o mesmo se pode dizer do Norte de África ou Médio Oriente para a Europa. É importante perceber que a esmagadora maioria dos emigrantes não sairiam do seu país se encontrassem condições razoáveis para lá ficarem, atirando-se em aventuras que muitas vezes lhes custam a própria vida.

Apostar numa maior igualdade, na criação de oportunidades e na regularização social deveria ser a maior aposta do mundo ocidental em vez de fomentar divisões, armando fações umas contra as outras, criando e/ou fomentando rivalidades étnicas, rotulando de bons e maus como se estivessemos a falar de um filme de cowboys! São poucas as pessoas no conforto dos seus sofás ao verem as notícias dos migrantes ilegais que compreendem a que ponto é que se chega para se correrem riscos de vida para fugir de algo que já nada tem a lhes oferecer. Muitos rotulam-nos de migrantes económicos... por acaso não são todos migrantes económicos? É certo que os países não conseguem, mesmo que o quisessem, receber todos que procuram uma vida melhor. No entanto, espera-se que a humanidade que ainda resta dentro de cada um de nós nos faça entender que voltar as costas a este problema é a solução de enterrar a cabeça na areia: o problema continua lá. O setor do mundo que se julga mais avançado, ou que possui mais recursos, terá que compreender que não pode continuar a ignorar os problemas que se passam alhures sob pena de falhar este teste, com consequências gravosas no futuro.

## TAP REGISTA MAIS DE 50 CANCELAMENTOS DESDE DOMINGO EM LISBOA E PORTO

Segundo a contagem feita pela agência Lusa, foram canceladas 20 chegadas e 14 partidas no aeroporto Humberto Delgado, em Lisboa, sobretudo de voos de e para o Porto, regiões autónomas, cidades europeias e também Marraquexe (Marrocos) e Rio de Janeiro (Brasil).

Já em relação ao Porto, houve 12 chegadas can-

celadas e sete partidas que não se efetuaram, sobretudo em relação a Lisboa, Madeira e cidades europeias. Em declarações à Lusa, o coordenador do Sindicato dos Trabalhadores da Aviação e Aeroportos (Sitava), Fernando Henriques, informou hoje que no fim de semana a transportadora aérea teve “mais de 70 cancelamentos”.



“Só no domingo estamos a falar de 40, ou seja,

10% da operação cancelada”, garantiu. Aos passageiros com voos cancelados e atrasados, segundo vários testemunhos recolhidos, as perturbações ficaram a dever-se a “falta de tripulação”. No Facebook da transportadora multiplicam-se as queixas de passageiros descontentes, com a empresa a lamentar a situação e a solicitar o código da sua reserva ou do bilhete eletrónico.

“Lamentamos desde já que o nosso serviço não tenha ido ao encontro das suas expectativas e informamos que as suas observações foram tidas em total consideração e remetidas ao departamento responsável”, é outra das respostas dadas pela TAP. Questionada pela Lusa, a empresa escusou-se a fazer comentários às perturbações na operação.

## CASAL DA SEMANA

### O SONHO DE ATREUS

Para a negra Valquíria

Vem sacrossanta musa ideal  
Transmutar o madrigal estro meu  
Um quimérico negro universo  
Um sidereo mundo de sonhos  
Que não é somente meu  
Também teu

Descansa  
Amada consorte minha  
Nos ignotos braços meus  
Adormeça e sonhe  
Embalada  
Nos titânicos braços de Morfeu

Durma bem  
Vaporosa imperatriz de ébano  
Envolta  
Pelos áureos versos meu  
Do nefelibata poeta teu

Repousa serena e amena  
Minha dulcíssima negra diva  
Pois Hipnos não demora  
Ele já vem

Durma ouvindo  
O sagrado cântico meu  
Sou o teu perpétuo rapsodo  
Impressionista  
E o meu bem-aventurado canto  
Que não é meu  
É só teu!

Durma veneranda musa encantada  
Embalada!

Pelos poemas de Atreus  
Sou o teu abstrato aedo  
E os meus hialinos versos  
São somente teu  
Durma amena  
Serena e tranquila  
Eviterna

Nos vagos braços meu  
*Samuel da Costa é poeta em Itajaí*

**Sandra Cantinho**  
Agent Immobilier affilié.

Escritório: 514 281.5501 #1032  
Telemóvel: 514 995.1444

**AVALIAÇÃO GRATUITA**

COM 19 ANOS AO SEU SERVIÇO

EXPERIÊNCIA, COMPETÊNCIA E TRANSPARÊNCIA

<p><b>ROSEMONT</b></p> <p>Lindo condo com 2qtos. 968 pc. Construído em 2012. Muito bem situado (Promenades Masson). \$274,000 negociável.</p>	<p><b>PLATEAU</b></p> <p>Belo condo a bom preço. Ideal para pessoa só ou casal. Chão de madeira. Telhado alto. Varanda. 1 quarto. \$259,000</p>
<p><b>PLATEAU</b></p> <p>Magnifico e grande 3plex na bela rua de L'esplanade no Mile-End. OCUPAÇÃO tripla! Renovado. \$1 249,000</p>	<p><b>ST-MICHEL</b></p> <p>Belo apartamento a alugar com 2 grandes quartos mais sala de lavagem fechada que dá espaço para fazer escritório. 2 varandas. IMPECÁVEL! Disponível agora. \$875/mês</p>
<p><b>NOUVEAU ROSEMONT</b></p> <p>Belíssima casa familiar muito bem situada a pé das Halles e Galeries D'anjou. Renovada com muito gosto. 4 quartos de dormir. Cave acabada. Lareiras. Garagem. Vale a visita! \$569,000</p>	<p><b>PLATEAU</b></p> <p>Edifício semi-comercial numa localização incrível! 4 apartamentos mais 1 comércio. TUDO ALUGADO. Para investidores! \$599,000</p>

WWW.SANDRA-CANTINHO.COM



# GUIA DO CONSUMIDOR

## AGÊNCIAS DE VIAGENS

**AGÊNCIA ALGARVE**  
681 Jarry Est, Montreal  
Tel.: 514.273.9638

**VIAGENS COMFORT**  
4057 Boul. St-Laurent  
Tel.: 514.987.7666

## AGÊNCIAS FUNERÁRIAS

**Alfred Dallaire MEMORIA**

EDUÍNO MARTINS  
PEDRO ALVES  
514.277.7778  
www.memoria.ca



**AETERNA**

Complexe funéraire • Crématorium  
Funeral Complex • Crematorium

INFORME-SE NOS NOSSOS  
SERVIÇOS DE MONUMENTOS

STEVEN OU ÉLIAS  
55 Gince St-Laurent  
514 228.1888

www.complexeaaeterna.com

**MAGNUS POIRIER**

ANTÓNIO RODRIGUES  
NATÁLIA SOUSA  
Tel.: 514.727.2847  
www.magnuspoirier.com

## CONTABILISTA

**JOEM**  
Contabilistas

SEMPRE MAIS PERTO DE SI  
4242 Boul. St-Laurent #201  
Tel.: 514.842.2443

## DENTISTA



DR. THUY TRAN  
8770 Bl. Langelier #212  
Em St-Leonard, H1P3C6  
Tel.: 514.499.1624

## ELETRICIDADE



ÉLECTRO LUSO LTÉE  
225 Gounod  
Tel.: 514.385.1484  
Tel.: 514.385.3541

## IGREJA



Horário: 6ª-feira 19h-21h  
Domingos 18h-20h  
4280 Bl. Metropolitain E,  
salão 202,  
1º andar, H1S1A2  
St-Leonard, Mtl.  
T.: 514-668-5601

## IMOBILIÁRIO

**VENDA SUA CASA RÁPIDAMENTE E PELO DÓLAR SUPERIOR**  
Antes de listar sua propriedade, solicite este relatório GRATUITO que revela 27 segredos para lhe dar vantagem competitiva.

**514-898-2078**

## IMPORTADORES



2615 Place Chassé  
Tel.: 514.845.0164  
www.ferma.ca



IMPORTADORES DE PRODUTOS DO MAR  
**MIGUEL:**  
514-835-8405  
**FERNANDO:**  
514-944-5102  
info@beiranova.ca

## MERCEARIAS



A MERCEARIA DAS FAMÍLIAS PORTUGUESAS  
4031 De Bullion, Mtl, Qc  
T.: 514-849-3808



4701 St-Urbain, Montreal  
Tel.: 514.842.3373

## MONUMENTOS

**GRANITE LACROIX INC.**

Construção de monumentos  
1735 des Laurentides  
**450.669.7467**  
www.granitelacroix.com

## CAÇA PALAVRAS | SALA DE AULA

T	U	G	W	B	F	Q	F	F	S	C	Y	M	D	A
O	O	Z	U	W	K	T	H	G	A	A	L	W	A	S
D	V	N	P	A	S	M	G	R	I	S	K	P	R	B
C	E	K	W	M	R	N	N	R	M	T	H	T	I	G
A	F	P	I	I	K	A	Á	P	H	A	O	O	E	G
X	N	F	I	A	Ú	C	N	N	N	N	F	N	M	I
E	E	I	C	B	U	A	L	Á	M	H	J	G	L	U
T	E	G	A	A	E	T	L	M	Z	E	V	O	A	B
A	Z	Y	R	H	G	J	O	E	Q	I	N	M	P	M
E	P	A	V	I	M	U	C	U	N	R	H	K	I	A
P	F	L	A	D	Y	X	I	R	Y	A	G	V	N	C
B	C	H	L	P	M	T	Q	H	R	S	C	F	Q	D
Q	U	M	H	D	I	G	O	C	I	G	N	A	Z	I
P	S	N	O	B	F	T	Z	C	B	A	B	A	Ç	U
F	V	R	Á	L	X	R	C	E	D	R	O	L	N	Y

**GUARANÁ**  
**BABAÇU**  
**CARNAÚBA**  
**CASTANHEIRA**  
**JEQUITIBÁ**  
**ANGICO**  
**ARAUCÁRIA**  
**IPÊ**

**CARVALHO**  
**CAXETA**  
**CANELA**  
**PALMEIRA**  
**CEDRO**  
**MOGNO**  
**CAMBUÍ**

## NOTÁRIOS



**MAITRE EDUARDO DIAS**  
4270 St-Laurent #200  
Tel.: 514.985.2411



**Me. Malissa Furtado**  
Notária  
4725 Boul. Métropolitain E.  
Esc.: 206, Mtl, Qc, H1R 0C1  
T.: 514-394-7983 #103  
F.: 514-394-7984

## RENOVAÇÕES



**TONY**

Tel.: 514.593.6649  
Cel.: 514.668.0656

## RLA RÉNOVATION



**RENOVAÇÃO RESIDENCIAL INTERIOR E EXTERIOR**

RUI MIGUEL RODRIGUES  
rlarenovation@outlook.com  
Tel.: 514-575-9605

## JES RENOVATIONS

**JOSÉ SILVA**  
Companhia portuguesa especializada em renovações gerais.  
**ORÇAMENTO GRATUITO**  
RBQ: 5599469301  
T.: 450-662-0776  
ou 514-717-0776

## GILBERTO

ESPECIALISTA EM RENOVAÇÕES LIGEIRAS



Cimento, cerâmica, casas de banho, cozinha ao completo, chão de madeira (bois franc), problemas de canalização e esgotos, e muito mais...

**T.: 514.668.6281**

## RENOVAÇÕES

**PLANCHER LIBERAL MIRANDA**

Instalação  
Envernizamento de soalhos  
Tingimento e Verniz  
Renovações gerais  
514-272-0519

## RESTAURANTES



969, Rachel E. Mtl, Qc.  
www.mapoulemouillee.ca  
Tel.: 514.522.5175



5938 St-Hubert (Rosemont)  
Tel.: 514.272.9797

## SERVIÇOS FINANCEIROS



4244 Boul. St-Laurent  
Tel.: 514.842.8077  
Fax: 514.842.7930  
www.acaixa.ca



**Seguros**

- Doença Grave  
- Invalidez  
- Vida

**Plano Poupança - Reforma**

- Investimentos - REER - CELI  
**Paulo F. Gonçalves**  
Tel.: 514 884.0522

## ANEDOTAS DA MARIA ROSA

Quantos pássaros cabem debaixo da saia de um escocês?  
Depende do tamanho do poleiro.

Num processo de divórcio, pergunta o juiz à requerente:  
- A senhora quer o divórcio por compatibilidade de feitios?  
Não será o contrário?  
- Não, Sr. Dr. Juiz! É mesmo por compatibilidade. Eu gosto de cinema e teatro, o meu marido também! Eu gosto de praia, ele também! Eu gosto de homens e ele também.

Dois amigos encontram-se, e diz um para o outro:  
- A minha mulher diz que se a chateio vai para casa da mãe.  
- Estás com sorte. A minha mulher ameaça que traz a mãe dela cá para casa.

## DIA DE ANIVERSÁRIO

- Carlitos, na última vez que fizeste anos, quantos tinhas?  
- Quatro!  
- E no próximo aniversário quantos terás?  
- Seis!  
- Não sejas parvo. Pensa bem.  
- Mas parvo, o quê? Eu hoje faço cinco.

- Senhor professor, o Luisinho mandou-me para o diabo!  
- E tu que fizeste?  
- Vim ter consigo.

## SUDOKU: NÍVEL QUASE IMPOSSÍVEL

		2	3	5				8
3		1	9					
					7			3
1		8				5		
				4				
		5				6		1
	9		8					
					2	4		5
8				3	6	9		

## JOGO DOS 7 ERROS





## CANADÁ COMPROU 22,6 MILHÕES DE EUROS DE VINHOS DO DOURO EM 2017

O Canadá comprou 22,6 milhões de euros de vinhos da Região Demarcada do Douro (RDD) em 2017, com destaque para os vinhos de Denominação de Origem Protegida (DOP) Douro, que têm batido recordes sucessivos neste mercado.

Segundo dados fornecidos à agência Lusa pelo Instituto dos Vinhos do Douro e Porto (IVDP), em 2017 as exportações de vinhos da RDD para o Canadá representaram mais de 50% do valor total das exportações de vinhos portugueses para esse mercado.

O Canadá, última etapa de um périplo que empresários nortenhos do setor estão a fazer em parte do continente americano, é, segundo o instituto público, o nono mercado externo para os vinhos portugueses.

De acordo com o IVDP, no caso da DOP Douro “têm-se registado anualmente recordes, com crescimentos sucessivos e acentuados das exportações” para aquele país, habitualmente o segundo mercado mais importante para este vinho, depois de Portugal.

Em 2017, foram exportadas para o Canadá 277 mil caixas (nove garrafas cada) de DOP Douro, o que significa mais 15,3% do que no ano anterior.

O volume de negócio atingiu os 10,4 milhões de euros, representando um aumento de 16,5% comparativamente com o ano anterior.

O IVDP referiu ainda que o Canadá se destacou como mercado para a DOP Porto durante a segunda metade da década de 90 do século XX, em que teve um crescimento exponencial, passando

da importação de 53 mil caixas em 1995 (12.º no ‘ranking’) para 327 mil caixas em 2000 (8.º lugar).

Apesar de pontualmente se terem verificado acréscimos em alguns anos, desde 2000 a tendência global “tem sido para a diminuição” das exportações da DOP Porto para o Canadá.



No entanto, o IVDP referiu que este mercado se tem mantido no “top 10” dos principais mercados de vinho do Porto.

Para a DOP Porto, o Canadá caracteriza-se por um preço médio muito superior ao global.

Tal facto, segundo explicou o instituto público, fica a dever-se à enorme apetência deste mercado pelas categorias especiais.

Entre os 25 principais mercados para a DOP Porto, é no Canadá que os Porto ‘premium’ têm normalmente a quota mais elevada.

Em 2017, foram exportadas para o Canadá 143 mil caixas de DOP Porto, menos 4,8% que no ano anterior, o que representa um volume de negócios de 12,2 milhões de euros (mais 0,4%).

Neste país, o preço médio foi de 9,52 euros por litro, quase o dobro dos 5,00 cinco euros/litro da comercialização global de DOP Porto, em resultado de uma quota de mercado dos Porto ‘premium’ de 82,3% do valor das exportações para o Canadá.

Nas vendas globais de DOP Porto essa quota foi de 42,7%.

# O PODEROSO XAMÃ

*Todos os problemas tem uma solução, toda a doença tem cura*

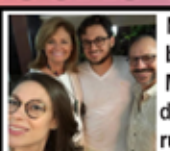
- Retorno imediato do ser amado
- Separações • divórcios • infidelidade
- Retiro maldades • Energias negativas
- Feitiçarias • Doenças sem cura
- Má sorte • Fracassos • Mau-olhado
- Soluciono problemas de tribunal
- Curo vícios (drogas o álcool)

• Conheça o mesmo o rosto e nome do seu inimigo

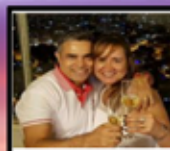
**MILHARES DE PESSOAS CERTIFICAM A MINHA EXPERIÊNCIA**



Procurei ajuda com várias pessoas porque a minha esposa e eu eramos muito distantes. Toda vez que eu tentava ser íntima ela me rejeitava, e quando ela me respondia eu não conseguia. Eu me desesperei tanto porque visitei o médico e nem o Viagra funcionou para mim. Depois de visitar várias pessoas que me ofereceram ajuda, mas sem nenhum resultado, pensei que meu problema não tinha cura. Até que vi no jornal o anúncio do XAMÃ, estou muito satisfeito e grato porque é o único que fez como prometido. **ANTONIO SANTOS**



Nós não tínhamos paz, não havia harmonia, brigas e discussões o tempo todo em casa. Meu marido e eu estávamos à beira do divórcio, nossos filhos estavam em estradas ruins. Nós visitamos o XAMÃ por recomendação de um amigo para entender o que estava acontecendo e apenas vendo meu marido e eu, o XAMÃ começou a falar sobre a negatividade que estava em nós para nos desintegrarmos como uma família. Somos muito gratos ao XAMÃ por nos libertar dessa negatividade e por nos revelar a face de nosso inimigo. Agora nossa família está unida novamente. **FAM. D'SOUZA.**



Comemorando a nossa união mais uma vez graças aos RITUAIS PODEROSOS DO XAMÃ DO AMOR. Passei muitos dias de sofrimento pensando que havia perdido para sempre, ele me deixou por outra mulher e mudou drasticamente, ele se tornou rude, indiferente e muito distante. Desesperada, fui procurar a ajuda do XAMÃ e através da foto do meu marido, ele me mostrou a bruxaria que a mulher estava fazendo para atrai-lo. Através das CERIMÔNIAS BRANCAS, ele limpo-o e com seus RITUAIS PODEROSOS em apenas 3 dias eu recuperei o amor da minha vida, o meu marido. **ANA ALMEIDA**

**Não pedimos dinheiro pelo nosso trabalho, a recompensa virá só depois dos resultados**

# 514-913-9439





# Classificados e pequenos anúncios

UMA ESCOLHA CERTA... TELEFONE 514-284-1813

## EMPREGOS

### PAVÉ BOISBRIAND

A melhor equipa de "pavé-uni" no Quebeque, procura pessoa com experiência para a colocação de "pavé-uni". Precisa-se também de uma pessoa para trabalhar no Betão e finalização de piscina Bom trabalhador.

**Nora: 450-628-5472**

Precisa-se de homens e mulheres com experiência em limpeza escritórios de companhias a tempo inteiro ou a tempo parcial. Deve ter um carro. Por favor, envie seu CV por fax para 450-975-1977 ou ligue para 450-975-2303 9h-17h.

Companhia em paisagismo está à procura de empregados com ou sem experiência com carta de condução.  
**514-242-7649**

### JARDINS DES BEAUX-RÊVES

Companhia paisagista procura homens para trabalhar nos jardins. Com ou sem experiência.  
BOM SALÁRIO  
514-554-0213 ou 450-641-7389

Precisa-se de costureiras/os com experiência em máquinas "Plain" ou "overlock".  
Chamar Paula  
**514-622-4755**

Precisa-se de pessoal para trabalhar em "Pavé-uni", asfalto e betão.  
**514-293-4658**

Precisa-se de empregados para uma garagem. Um bate-chapa, um pintor, e uma pessoa que faça acabamento. Deve ter um mínimo de experiência.  
**514-737-6411**

Empresa precisa de duas pessoas para cortar a relva num triplex com experiência.  
1 vez por semana.  
1º lugar: Boul. Samson e autoroute 13 em Laval  
2º lugar: Rivière des Prairies.  
514-781-3335

**PRECISAMOS DE PESSOAS PARA TRABALHAR NUMA FÁBRICA DE ALUMÍNIO. FURTADO 514-322-3760**

Empresa de administração de imóveis (C.I.F.) está à procura de pessoal para entrar na nossa equipa técnica. Algum conhecimento e experiência são preferíveis:

- Pintura (Painting)
- Reboco (Plastering)
- Lixamento e envernizamento de pisos (Sanding and varnishing floors)
- Azulejaria e armários (Tiling Cabinetry)
- Renovações ligeiras (Light renovations)

Salário inicial: 13\$-20\$ (dependendo do nível de habilidade e experiência).  
Por favor, envie o seu CV ou email detalhado para repairs@cifproperties.com.

**PRECISA-SE DE PADEIRO, PASTELEIRO, EMPREGADA DE BALCÃO E PESSOA PARA FAZER ENTREGAS A TEMPO PARCIAL. 514-844-2169**

## EMPREGOS

Precisa-se de pessoas para trabalhar na instalação de "Pavé-unis" com ao menos 5 anos de experiência. Salário a determinar.  
Jos Bucaro: 514-325-7729

Precisa-se de pessoa para passar a ferro roupa numa companhia no Plateau com experiência.  
**514-927-1428**

Precisa-se de senhora para tomar conta de uma pessoa idosa de 6 a 7 horas por semana das 18 à 19h. 514-737-6411

Restaurante português está à procura de empregados.  
- Cozinheiro/a a tempo inteiro  
- Empregado de mesa a tempo inteiro ou parcial.  
514-586-2888

Precisa de homens para trabalhar em paisagismo, cofragem e cimento.  
Bom ordenado consoante a experiência,  
514-977-7173

### CAFÉ CENTRAL

Precisa-se de uma pessoa para lavar loiça com ou sem experiência.  
**CARLOS: 514-927-8561**

Precisa-se de um pessoa para manutenção geral de edificios comerciais em Montreal a tempo inteiro.  
Chamar de dia para o 514-355-7171 ou por email: info@plexon.ca

### RESTAURANTE IMPÉRIO

Precisa-se de um ajudante de mesa (BUSBOY/ GIRL) a tempo parcial com ou sem experiência.  
**438-764-4964**

Precisa-se de empregado preferencialmente com experiência para instalar, montar e trabalho geral para rampas em alumínio ou metal com experiência. Apresentar-se no 8910 Pascal Gagnon, St-Leonard ou contactar Enza:  
514-327-2200 ou  
por email info@mondialuminium.com

### CORTADOR

### CARNICEIRO

ESTAMOS À PROCURA DE UM CORTADOR/ CARNICEIRO COM EXPERIÊNCIA A TEMPO INTEIRO.

**514-288-2451**  
**514-817-5309**

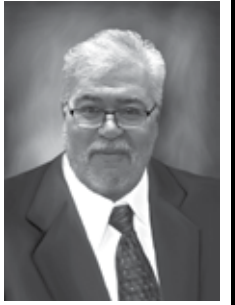
**PRECISA-SE DE EMPREGADOS PARA O CAFÉ BOLA SITUADO NA ST-MICHEL. 514-376-2652**

**PRECISA-SE DE HOMENS PARA SERVIÇOS DE LIMPEZA CONTACTAR 514-901-1030**

# Necrologia

DOMINGOS JOSÉ ROCHA FERNANDES  
1963 – 2018

É com grande pesar, que a família vem por este meio informar o falecimento em Saint-Hubert, na quarta-feira dia 20 de junho de 2018, com 55 anos de idade, de Domingos José Rocha Fernandes, natural de Ferreiros, concelho de Amares, distrito de Braga. Ele deixa na dor a filha Vanessa (Paulo) e filho Andrew, as netas Emma e Mara, os pais Domingos José Lopes Fernandes e Helena Cerqueira Da Rocha, a irmã Elisabeth (Jaime), sobrinhos/as, assim como outros parentes e amigos.



Os serviços fúnebres estão a cargo de:  
**MAGNUS POIRIER Inc**  
10300 Boul. Pie-IX, Montréal-Nord  
António Rodrigues  
Cel.: 514-918-1848

O velório teve lugar na segunda-feira 25 de junho de 2018, das 17h às 21h. A litúrgia da palavra teve lugar nesse mesmo dia às 20h no complexo funerário. O corpo será trasladado para Portugal, onde a missa de corpo presente terá lugar na Igreja Santa Maria em Ferreiros (Amares), seguindo-se a sepultura no jazigo familiar no Cemitério da mesma freguesia. A família vem por este meio agradecer a todas as pessoas que, de qualquer forma, se lhes associam neste momento de dor. A todos o nosso obrigado pelo vosso conforto. Bem Hajam.

## VENDE-SE

**VENDO PRÉDIO DO BAR CHAMPS E MAIS 4 PRÉDIOS FINANCIADO OU TROCO POR CASA OU QUINTA EM PORTUGAL 514-588-3571**

BOA OPORTUNIDADE DE INVESTIMENTO  
VENDE-SE NEGÓCIO LUCRATIVO POR FORÇA MAIOR. PADARIA TODA EQUIPADA SITUADA NO 8351 BOUL. ST-MICHEL H1Z 3G2  
TEL.: 514-376-4124 OU 438-988-4624

## Esta é a oportunidade!

Procura-se Sócio ativo para restaurante português com excelente reputação, a funcionar há 10 anos, num sector em plena efervescência.  
514-816-8022

## SERVIÇOS

**Linhas da mão e cartas. Vidente com dons naturais. Resolve os seus problemas sem voodoo. ROSA: 514-278-3956**

Senhora com muita experiência e com muita paciência, carinhosa e de confiança e que gosta de pessoas idosas por isso gosta trabalhar com eles.  
Ligue para Maggie  
514-820-5331



## MULHER SAUDITA DIRIGE CARRO DE FÓRMULA 1 NO GP DA FRANÇA

No domingo (24/06) que começa a valer a permissão para mulheres dirigirem na Arábia Saudita, a saudita Aseel Al Hamad chamou atenção ao pilotar um carro da Fórmula 1 no GP da França. Aseel Al Hamad dirigiu um Renault Sport Formula One Team E20. Ela foi convidada pela marca para dar algumas voltas de demonstração na pista. O carro, segundo a marca, é o mesmo que Kimi Raikkonen pilotou na vitória do GP de Abu Dhabi em 2012.

“Não comemoramos só o fato de que as mulheres agora podem dirigir. É também o nascimento (de uma nova era) das mulheres no automobilismo”, disse Aseel ao site Eurosport. “O mais importante é que estou esperando que as novas gerações de mulheres se interessem pelo automobilismo.”

A primeira experiência de Aseel Al Hamad com um carro de Fórmula 1 ocorreu no último dia 5 de junho, em um dia de testes sob a orientação de engenheiros e técnicos da Renault.

Em seu perfil no Twitter, o presidente da Federação Internacional de Automobilismo (FIA), Jean Todt, disse que a permissão para mulheres dirigirem é “um passo importante para o direito das mulheres, a mobilidade e as mulheres no automobilismo”.

Apaixonada por carros: Aseel é

membro do Clube de Donos de Ferrari na Arábia Saudita (Foto: Divulgação/Renault)

Empresária e pintora premiada, Aseel é formada em engenharia de design de interiores pela Prince Sultan University e cultiva paixão



por carros Ferrari. Ela é dona de uma empresa de design chamada IDegree Design e atualmente está estudando administração de negócios na Al-Faisal University. Segundo a imprensa saudita, ela já recebeu prêmios por seus esforços em educar mulheres sauditas nas áreas de automobilismo e direção segura.

A saudita é a primeira integrante mulher da Federação de Automobilismo da Arábia Saudita (SAMF) e da Comissão de Mulheres em Automobilismo, criada pela Federação Internacional de Automobilismo (FIA).



## F1: LEWIS HAMILTON VENCE GP DA FRANÇA



HÉLDER DIAS

**Lewis Hamilton, Mercedes, esteve impecável todo o fim de semana no retorno da Fórmula 1 ao Circuito de Paul Ricard vencendo incontestavelmente, e de ponta a ponta, o Grande Prémio da França.**

Max Verstappen Red Bull foi o segundo e Kimi Raikkonen Ferrari completou o pódio. (Estou muito feliz com esta vitória em França, foi verdadeiramente um ótimo fim de semana) disse Hamilton. Na largada, e logo na primeira curva Sebastian Vettel, Ferrari acertou a traseira de Valtteri Bottas Mercedes furando o pneu do finlandês e quebrando a asa dianteira do piloto da Ferrari, que



acabou por receber uma punição de cinco segundos pelo incidente. O carro de segurança, fez então a sua primeira visita a pista. Depois de uma relargada um tanto ou quanto confusa os filhos da casa Esteban Ocon, Force India e Pierre Gasly, Toro Rosso ficaram pelo caminho depois de um acidente algumas curvas depois. Ocon seguia na frente de Gasly, mas efetuando uma manobra bastante estranha o piloto da Force India depois de uma travada de Gasly, tocaram-se e acabou por danificar consideravelmente ambos os carros os quais não tiveram outra alternativa que abandonar a corrida. Mas se houve alguém favorecido depois da sorte dos franceses esse alguém foi o piloto da Renault Carlos Sainz. Enquanto grande parte do grid seguia por caminhos alternativos depois do incidente entre Vettel e Bottas, Sainz manteve-se no traçado para assumir a terceira posição. Charles Leclerc subia para a sexta posição passando ileso pela confusão Apesar do bom começo de Sainz e Leclerc, um problema de potência no seu Renault no final e a falta de ritmo da Sauber, respectivamente, acabaram por terminar em oitavo e decimo respectivamente. Vettel, que foi escolhido pelos fãs como o “piloto do dia”, fez uma excelente corrida de recuperação partindo das últimas posi-

ções e após a relargada na 6 volta, na volta 12 já ultrapassava Nico Hulkenberg Renault para entrar na zona de pontuação. Ele chegou a andar em quarto durante as paradas nas boxes mas acabou na quinta posição. Kimi Raikkonen também fez uma corrida remarcável após garantir a última posição do pódio ultrapassando a Red Bull de Daniel Ricciardo com menos de 10 voltas para o final. O finlandês teve uma largada complicada pelos incidentes à sua frente, mas recuperou-se para a terceira posição deixando Ricciardo fora do pódio em quarto lugar. A Haas teve uma excelente atuação com sua dupla de pilotos, já que Kevin Magnussen resistiu aos ataques finais de Bottas para terminar na sexta posição, com o piloto da Mercedes logo atrás. O companheiro de Magnussen, Romain Grosjean, terminou em 11º

após receber uma punição de cinco segundos por um toque durante a largada. No fim da corrida, com duas voltas para o final, Lance Stroll teve um pneu furado destruiu a asa dianteira, mas mesmo assim terminou em 17 lugar. Com o acidente o carro de segurança virtual foi ativado nas voltas finais. Hamilton passou a linha de chegada na liderança, e volta a comandar o Mundial de Pilotos de 2018. Esteban Ocon Force India no final da corrida disse: foi uma corrida muito decepcionante, fiz uma boa largada e fiquei ao lado a lado com Grosjean na reta das boxes antes de ele me tocar, depois veio Gasly perdeu o controle na travagem para a terceira curva e bateu-me por traz o que acabou definitivamente com a minha corrida, estou muito triste pois estava ansioso por correr como meu público a volta do Circuito”.

**Voltamos no Grande Prémio da Austria no 1 de Julho.**

### RESULTADOS FINAIS DESTE GP DA FRANÇA

- 1-Lewis Hamilton (Mercedes)
- 2-Max Verstappen (Red Bull/TAG Heuer)
- 3-Kimi Räikkönen (Ferrari)
- 4-Daniel Ricciardo (Red Bull/TAG Heuer)
- 5-Sebastian Vettel (Ferrari)
- 6-Kevin Magnussen (Haas/Ferrari)
- 7-Valtteri Bottas (Mercedes)
- 8-Carlos Sainz (Renault)
- 9-Nico Hülkenberg (Renault)
- 10-Charles Leclerc (Sauber/Ferrari)



LIGA EUROPA

**ARBITRAGEM!**

**JOÃO CAPELA NA LIGA EUROPA**

O português João Capela foi nomeado para dirigir o Europa FC-FC Pristina, jogo de qualificação para a Liga Europa 2018/19, informou a federação.



O encontro entre os clubes de Gibraltar e Kosovo está agendado para esta quinta-feira e conta para a primeira ronda de pré-qualificação da prova.

Nélson Moniz e Pedro Ribeiro são os assistentes, António Nobre o quarto árbitro.

**JAVIER PASTORE NA ROMA POR 25 MILHÕES DE EUROS**

A Roma oficializou nesta terça-feira a contratação do médio argentino Javier Pastore ao Paris Saint-Germain.



Para garantir os serviços do internacional argentino de 29 anos, o clube da capital italiana pagou ao emblema francês 24,7 milhões de euros.

Pastore, que jogava no PSG desde 2011, assinou um contrato válido até ao verão de 2023.

Esta é a terceira contratação oficializada pela Roma nesta terça-feira, depois de David Santon e de Nicolò Zaniolo, que chegaram do Inter.

**IRÃO 1-1 PORTUGAL**

**Quaresma é o arquétipo perfeito de que as melhores coisas da vida vêm em embalagens pequenas.**

O extremo tem dez dedos, mas no fundo só três é que valem a pena. Exatamente os três da parte de fora do pé direito. É com eles que cria momentos de puro talento e pinturas de verdadeiro génio.

Está a falar-se, por exemplo, do golo que marcou ao Irão. Um golaço. Um instante que fica para a história deste Mundial. Recebeu a bola junto à linha, combinou com Adrien, que o recolocou no centro da ação com um toque de calcanhar, e atirou de trivela ao ângulo, sobre a grande área. O mundo inteiro viu em direto e abriu a boca de espanto. É justo e faz sentido. Não havia melhor forma, aliás, de Portugal marcar diferenças em relação a esta seleção do Irão do que esta: sendo exatamente Portugal. Sendo muito português. Sendo aliás tão português como um português pode ser. Um manifesto de lusitanidade em todo o seu esplendor.

**SPORTING COMUNICA À CMVM SUBSTITUIÇÃO DE BRUNO DE CARVALHO POR SOUSA CINTRA**

**A**SAD do Sporting comunicou esta terça-feira à CMVM as alterações ocorridas nos últimos dias, nomeadamente a substituição, «com efeitos imediatos», de Bruno de Carvalho por Sousa Cintra.

**PODEM LER O COMUNICADO DO SPORTING NA ÍNTEGRA:**

«A SPORTING CLUBE DE PORTUGAL – FUTEBOL, SAD (“Sporting SAD” ou “Sociedade”), nos termos e para efeitos do cumprimento da obrigação de informação que decorre do disposto no artigo 248º -A, nº1 do Código dos Valores Mobiliários, vem informar o mercado que:

1. O accionista SPORTING CLUBE DE PORTUGAL, titular da totalidade das acções de categoria A representativas do capital social da Sporting SAD, comunicou ao Presidente da Mesa da Assembleia Geral e ao Conselho de Administração da Sociedade, nos termos e para os efeitos do disposto no art. 14º n.º 3 dos Estatutos da Sociedade, a substituição, com efeitos imediatos, de Bruno Miguel Azevedo Gaspar de Carvalho por José de Sousa Cintra, Vice-Presidente da Comissão de Gestão do Sporting Clube de Portugal;
2. Em resultado do que antecede foi revogado

o mandato de Bruno Miguel Azevedo Gaspar de Carvalho enquanto Presidente do Conselho de Administração e, em sua substituição, foi designado José Sousa Cintra, como Vogal do Conselho



de Administração e representante da totalidade das acções de categoria A, nos termos e para os efeitos da aludida disposição dos estatutos da Sociedade;

3. A designação de José Sousa Cintra como administrador da Sociedade terá efeitos até ao final do mandato em curso, 2014/2018».

**SPORTING! VARANDAS APRESENTA CANDIDATURA COM JESUS NA COMISSÃO DE HONRA**

**O**médico Frederico Varandas anunciou nesta terça-feira a candidatura à presidência do Sporting.

O antigo diretor clínico do clube de Alvalade deixou as funções no emblema leonino precisamente para poder ir a eleições.

Naquele momento, Varandas manifestou a intenção de ser candidato, caso o Sporting fosse a votos, o que se verifica após a destituição do conselho diretivo presidido por Bruno de Carvalho.

Da comissão de honra de Frederico Varandas fazem parte alguns nomes do passado futebolístico do clube, entre eles o de Jorge Jesus.

O antigo treinador é um dos nomes que surge

na lista do médico, tal como os de Hilário, Hugo Viana, Daniel Carriço e ainda Islam Slimani.



No fundo o Irão tentou levar o jogo para o campo da arruaça, da desordem e da confusão. Desde o primeiro minuto, aliás. Os jogadores foram



agressivos, pressionaram o árbitro, criaram tumultos. A Seleção Nacional, no entanto, decidiu o apuramento com um golo de puro talento. Há melhor forma de responder a um jogo que não é bem futebol do que esta? No final fez-se justiça, portanto. É verdade que Portugal não venceu, e até terminou com o coração nas mãos, mas conseguiu o mais importante que era o apuramento. Pelo caminho mostrou que o futebol ainda vale a pena: o alvoroço e o conflito não podem ser uma forma de ter sucesso num Mundial.





# FERNANDO SANTOS E O URUGUAI: «PORTUGAL TEM AS SUAS ARMAS»

**F**ernando Santos, selecionador nacional, em declarações na conferência de imprensa após o empate com o Irão (1-1) no fecho do Grupo B do Mundial 2018. A equipa das quinas vai agora medir forças com o Uruguai, que derrotou a anfitriã Rússia nesta segunda-feira por expressivos 3-0:

[Sobre o Uruguai] «Vamos agora acalmar, pensar bem no adversário e estudá-lo bem.»

[Portugal precisa de melhorar no próximo jogo?] «A Espanha ainda hoje empatou com Marrocos. Todos estes jogos que disputámos não tiveram nenhum grau de dificuldade? A Espanha é talvez a principal favorita e empatou com Marrocos, a quem Portugal ganhou. Não há jo-

gos com menor grau de dificuldade, nós é que pensamos que sim quando estamos de fora e não conhecemos os adversários.»

[Balanço dos desempenhos de Portugal na fase de grupos. Diferenças entre jogar com Uruguai ou a Rússia?]

«Sabíamos que à partida defrontaríamos uma dessas duas equipas se passássemos à próxima fase. Uma equipa da casa tem um apoio fortíssimo. O Uruguai toda a gente conhece: é uma equipa sul-americana com jogadores que jogam todos nos campeonatos europeus e que são de grandíssima qualidade, mas Portugal tem as suas armas e irá procurar vencer.»



## FERNANDO SANTOS CHEGOU AOS 15 JOGOS

### EM FASES FINAIS E NUNCA PERDEU

**F**ernando Santos completou esta segunda-feira, no empate com o Irão, o 15º jogo em fases finais ao serviço de Portugal. O treinador chegou a um número redondo com um grande mérito: nunca perdeu.

O selecionador fez sete jogos no Euro 2016, tendo empatado seis e vencido um ao fim dos noventa minutos. Depois disso, na Taça das Confederações, fez cinco jogos, tendo somado duas vitórias e três empates (foi apenas afastado da final nas grandes penalidades pelo Chile). No Mundial 2018, já leva três jogos, com dois empates e uma vitória.



## QUARESMA: «SAÍ DE CAMPO COM AZIA?»

### EU SOU ASSIM, JÁ SABEM»

**R**icardo Quaresma, jogador da Seleção Nacional, em declarações na zona mista no final do empate (1-1) com o Irão, num jogo em que Portugal se apurou para os oitavos de final e em que ele fez um golço:

«Falta a Portugal jogar melhor? Vocês nunca estão contentes com nada. Jogámos bem, fizemos o nosso trabalho. Sabíamos que íamos ter dificuldades, a equipa do Irão joga toda lá atrás, o que po-



díamos fazer mais? Criámos oportunidades, não marcámos, e sobretudo alcançámos o nosso objetivo.

Se fiquei surpreendido com a substituição? Não.

Estão a falar-me porque saí chateado? Com azia? Eu sou assim, vocês já não deviam ligar a isso.

Sabem como é que eu sou, quero sempre jogar, tenho sempre vontade de ajudar a equipa. Por isso já não deviam ligar a isso.»

## «COMO É QUE SE PODE SALTAR COM OS BRAÇOS COLADOS AO CORPO?»

José Fonte, jogador da Seleção Nacional, em declarações na zona mista no final do empate (1-1) com o Irão, num jogo que apurou Portugal para os oitavos de final do Mundial:



«Se foi a melhor exibição dos centrais neste Mundial? Acho que frente a Marrocos também estivemos bem. O Pepe é um jogador de grande qualidade, transmite confiança e é fácil jogar com ele. Temos outros centrais de grande qualidade também, mas realmente sempre que tenho

o Pepe ao lado é uma grande segurança. Se esta foi a melhor exibição? Acho que já tivemos outros jogos bons, sem sofrer golos, hoje não o conseguimos, mas estamos nos oitavos de final.

O que me pareceu a grande penalidade de Cedric? Não é penalti. Para mim não é. Como é alguém pode saltar para a bola com os braços colados ao corpo? Não se consegue ter elevação. O Cedric não está a olhar para a bola, a bola bate-lhe no braço e desvia ligeiramente de trajetória. Na minha opinião, e de muitas pessoas, é no mínimo duvidoso, mas temos que aceitar.

Como vai ser com o Uruguai, que tem avançados poderosos? Vai ser mais um jogo difícil. Já ficou provado que neste Mundial não há jogos fáceis. Temos consciência que vai ser muito difícil, mas temos de nos preparar. Vamos jogar contra uma grande equipa, com grandes jogadores, mas não é novidade. Temos de jogar contra todos, venha quem vier temos de nos preparar.»

# MUNDIAL 2018

### GRUPO A

2018/06/19 Rússia 3-1 Egito  
2018/06/20 Uruguai 1-0 Arábia Saudita  
2018/06/25 Arábia Saudita 2-1 Egito  
2018/06/25 Uruguai 3-0 Rússia

	P	J	V	E	D
1-Uruguai	9	3	3	0	0
2-Rússia	6	3	2	0	1
3-Arábia Saudita	3	3	1	0	2
4-Egito	0	3	0	0	3

### GRUPO E

2018/06/22 Brasil 2-0 Costa Rica  
2018/06/22 Sérvia 1-2 Suíça  
2018/06/27 Suíça 14:00 Costa Rica  
2018/06/27 Sérvia 14:00 Brasil

	P	J	V	E	D
1-Brasil	4	2	1	1	0
2-Suíça	4	2	1	1	0
3-Sérvia	3	2	1	0	1
4-Costa Rica	0	2	0	0	2

### GRUPO B

2018/06/20 Portugal 1-0 Marrocos  
2018/06/20 Irão 0-1 Espanha  
2018/06/25 Irão 1-1 Portugal  
2018/06/25 Espanha 2-2 Marrocos

	P	J	V	E	D
1-Espanha	5	3	1	2	0
2-Portugal	5	3	1	2	0
3-Irão	4	3	1	1	1
4-Marrocos	1	3	0	1	2

### GRUPO F

2018/06/23 Rep. da Coreia 1-2 México  
2018/06/23 Alemanha 2-1 Suécia  
2018/06/27 México 10:00 Suécia  
2018/06/27 Rep. da Coreia 10:00 Alemanha

	P	J	V	E	D
1-México	6	2	2	0	0
2-Alemanha	3	2	1	0	1
3-Suécia	3	2	1	0	1
4-Rep. da Coreia	0	2	0	0	2

### GRUPO C

2018/06/21 Dinamarca 1-1 Austrália  
2018/06/21 França 1-0 Peru  
2018/06/26 Austrália 0-2 Peru  
2018/06/26 Dinamarca 0-0 França

	P	J	V	E	D
1-França	7	3	2	1	0
2-Dinamarca	5	3	1	2	0
3-Peru	3	3	1	0	2
4-Austrália	1	3	0	1	2

### GRUPO G

2018/06/23 Bélgica 5-2 Tunísia  
2018/06/24 Inglaterra 6-1 Panamá  
2018/06/28 Panamá 14:00 Tunísia  
2018/06/28 Inglaterra 14:00 Bélgica

	P	J	V	E	D
1-Inglaterra	6	2	2	0	0
2-Bélgica	6	2	2	0	0
3-Tunísia	0	2	0	0	2
4-Panamá	0	2	0	0	2

### GRUPO D

2018/06/21 Argentina 0-3 Croácia  
2018/06/22 Nigéria 2-0 Islândia  
2018/06/26 Islândia 1-2 Croácia  
2018/06/26 Nigéria 1-2 Argentina

	P	J	V	E	D
1-Croácia	9	3	3	0	0
2-Argentina	4	3	1	1	1
3-Nigéria	3	3	1	0	2
4-Islândia	1	3	0	1	2

### GRUPO H

2018/06/24 Japão 2-2 Senegal  
2018/06/24 Polónia 0-3 Colômbia  
2018/06/28 Senegal 10:00 Colômbia  
2018/06/28 Japão 10:00 Polónia

	P	J	V	E	D
1-Japão	4	2	1	1	0
2-Senegal	4	2	1	1	0
3-Colômbia	3	2	1	0	1
4-Polónia	0	2	0	0	2



# ANJOS

**CENTRO INTERNACIONAL  
DE ANGELOGIA**

**PORQUE TODOS TEMOS UM ANJO.  
SABE QUAL É O SEU?**

**CARTAS – MÃO – TAROT**

Por intermédio dos anjos, saiba toda a verdade sobre a sua vida. Quem o ama?  
Quem o odeia? Dir-lhe-emos o nome e apelido e mostraremos o rosto do seu  
inimigo oculto. Retiramos malefícios, obstáculos, amarras, ataduras, e atendemos  
todas as enfermidades desconhecidas.

**REGRESSO DA PESSOA AMADA EM 72 HORAS**

**E RECORDE-SE: NÃO DIGA A DEUS QUÃO GRANDES SÃO OS  
SEUS PROBLEMAS, DIGA AOS SEUS  
PROBLEMAS QUÃO GRANDE É DEUS!!!**

**Fazemos todos os tipos de trabalho**

- Nós curamos todos os tipos de doenças que os médicos não podem curar(médicos astrais)
- Damo-lhe os números de acordo com o seu signo do zodíaco e data de nascimento  
para jogar em casino e lotaria através da numerologia

**Quem sabe sabe, ele  
só tem que dizer  
seu nome e data  
de nascimento  
e nós lhe diremos  
absolutamente tudo**

**MUDA A SUA VIDA AGORA**

**ESTAMOS LOCALIZADOS EM MONTREAL**

**NO 7032 AVE. DE CHATEAUBRIAND**

**ATENDEMOS UNICAMENTE COM RESERVA PRÉVIA**

**LIGUE PARA 438-622-3337**

**100%  
GARANTIDO**



**METRO  
JEAN TALON**